

افغانستان

په وسله واله شخړه کې د ملکيانو ساتنه

ځانگړی راپور

د نښه يي توکو د پروسس پر ادعا شويو تاسيساتو هوايي بريدونه
فراه، د ۲۰۱۹ کال د می د مياشتې پنځمه



د افغانستان لپاره
د ملگرو ملتونو
مرستندويه پلاوی



د بشري حقونو لپاره
د ملگرو ملتونو
د عالي کمیشنري دفتر

د ۲۰۱۹ کال اکتوبر
کابل، افغانستان

دغه راپور او په وسله واله شخړه کې د ملګري کسانو د ساتنې ټول راپورونه چې دلته يې يادونه شوې د يوناما په ويب سايټ د لاسرسي وړ دي: <http://unama.unmissions.org/protection-of-civilians-reports>

د لومړي مخ پر پوښ انځور: انځور د ۲۰۱۹ کال د مۍ د مياشتې په پنځمه د فراه ولايت په بکواه ولسوالۍ کې د ترسره شويو هوايي بريدونو په اړه د يوه شاهد په واسطه يوناما ته برابر شوی.

محتویات

۳	..... میتودولوژي
۴	..... شالید
۴	..... د نښه یې توکو په لابراتوارونو بریدونه
۷	..... په افغانستان کې د میتامفیتامینو تولید
۸	..... په افغانستان کې د ناقانونه نښه یې توکو پر وړاندې د قانون د تنفیذ کونکو ادارو اقدامات
۹	..... موندنې
۹	..... ابتدایي معلومات
۱۰	..... د حقیقت موندنې ماموریت او تعقیبي چارې
۱۲	..... حقوقي چوکاټ
۱۳	..... د هوايي بریدونو قانونیت چې موخه یې د نښه یې توکو د لابراتوارونو په نښه کول دي
۱۴	..... د هوايي بریدونو قانونیت چې موخه یې د هغو کسانو چې د نښه یې توکو په لابراتوارونو کې کار کوي
۱۵	..... پایله
۱۷	..... سپارښتنې
۱۸	..... لومړۍ ضمیمه: د عمومي سیمې نقشه چې د هوايي بریدونو په پایله کې متاثره شوې

لنډيز

دا راپور، په افغانستان کې د ملګرو ملتونو د مرستندويه پلاوي (يوناما)¹ او د بشري حقونو لپاره د ملګرو ملتونو د عالي کميشنر د دفتر (OHCHR)،² له خوا په ګډه خپور شوی، د هغه ملي زيان کچه ارزوي چې د ۲۰۱۹ کال د مۍ په پنځمه په افغانستان کې د متحده ايالتونو د ميشتو ځواکونو له خوا (USFOR-A)³ د فراه ولايت په بګوا ولسوالۍ او د نيمروز ولايت د دلارام د سرحدي ولسوالۍ په يو شمير برخو کې د مخدره توکو په ادعا شويو کارخانو د ترسره شويو هوايي بریدونو په پايله کې را منځ ته شوی. دا راپور جوتوي چې د مخدره توکو کارخانې او په هغو پورې اړوند کارگران نه شي کيداي د هغوي د ممکنه اقتصادي او مالي مرستو په خاطر د شخړې د يوې ډلې د جګړه ييزو هڅو په تړاو په قانوني ډول د برید هدف وګرځول شي.

د ۲۰۱۹ کال د مۍ په ۵، په افغانستان کې د متحده ايالتونو ميشت ځواکونو يو شمير هوايي بریدونه ترسره کړل چې په نتيجه کې يې د ۶۰ څخه زيات ځايونه چې دوی د مخدره توکو د توليد د کارخانو "د مخدره توکو د لابراتوارونو"⁴ په حيث پېژندلي و، د فراه ولايت د بګوا په ولسوالۍ او د نيمروز ولايت د دلارام د سرحدي ولسوالۍ په يو شمير برخو کې په نښه کړل. د پام وړ ملي زيان د پېښيدو په اړه، د پېښې ژر وروسته اعتباري ادعاووې را برسيره شوې. که څه هم چې له دې وړاندې د راپور شويو مخدره توکو په لابراتوارونو هوايي بریدونه ترسره شوې، خو دا لومړی ځل دی چې يوناما د داسې عملياتو په پايله کې د زياتو ملي تلفاتو په اړه راپورونه ترلاسه کړي.

يوناما د څلورو مياشتو په جريان کې د بګوا په ولسوالۍ کې د مۍ د ۵ نېټې د پېښې په اړه د حقيقت معلومولو پراخې موندنې ترسره کړې. له څو اونيو احتياطي چمتووالي وروسته، د جون په ۲۶، يوناما د افغانستان د بشري حقونو د خپلواک کميسيون سره په ګډه د بګوا د ولسوالۍ د پېښې په تړاو چې د طالبانو تر ولکې لاندې ده د حقيقت موندنې يو ماموريت ترسره کړ. د موقعيت د لرې والي او په سيمه کې د ملګرو ملتونو د دايمي شتون او حکومت يا پوځي حضور، د نه شتون په نظر کې نيولو سره، يوناما د حقايقو د موندلو د پروسې لپاره دغه ماموريت د پام وړ بولي. پلاوي د انفرادي اشخاصو سره کوم چې د هوايي بریدونو په نتيجه کې متاثره شوې مخامخ مړې ترسره کړې او د ځينو متاثره شويو سيمو څخه يې هم ليدنه کړې. د افغانستان حکومت، طالبانو، او د ناټو غوڅ ملاتړ ماموريت ټولو دې ماموريت ته د ملاتړ بيلابيلې وسيلې چمتو کړې.

د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر تر ۱۵ پورې، د مۍ د ۵ نېټې د هوايي بریدونو له امله، د ۱۴ ماشومانو او يوې ښځې په ګډون، يوناما ټولټال ۳۹ ملي تلفات (۳۰ وژل شوي او ۵ ژوبل او ۴ ناڅرګند)⁵ تصديق کړي. د تايد شويو ملي تلفاتو له جملې څخه، يوناما څرګنده کړې چې د هغو له جملې ۱۷ هغو يې په لابراتوار کې کار کاوه. يوناما د لږ تر لږه ۳۷ اضافي ملي تلفاتو (۳۰ وژل شويو او ۷ ژوبلو) د تثبیت لپاره معتبر او باوري معلومات ترلاسه کړي، چې ډيری يې ميرمنې او ماشومان وو. د ملي تلفاتو د لا تصديق لپاره پلاوی په دې اړه نور کار هم کوي.⁶

¹ د ملګرو ملتونو د امنيت شورا د ۲۴۸۹ (۲۰۱۹) پريکړه ليک لاندې د يوناما د ماموريت په تعقيب، دا راپور د يوناما د بشري حقونو د څانګې له خوا چمتو شوی تر څو "د ملګيانو نظارت وکړي، د هغوي د ساتنې لپاره هڅې همغږي کړي، [...] حساب ورکونه ترويج کړي، [...] او د بنسټيزو ازاديو د بشپړ تطبيق او د اساسي قانون او نړيوالو تړونونو د بشري حقونو د احکامو کوم چې افغانستان لاسليک کړي، په خاصه توګه هغه چې د ښځو او د هغوي د بشري حقونو څخه د بشپړ برخمن کيدو په اړه دي. (S/RES/2489 (2019)).

² د بشري حقونو لپاره د ملګرو ملتونو د عالي کميشنر د دفتر استازيتوب په افغانستان کې د يوناما د بشري حقونو د څانګې له خوا کيږي، او په ګډه د افغانستان لپاره د عمومي منشي ځانګړي استازي او د بشري حقونو لپاره عالي کميشنر ته راپور کيږي.

³ په افغانستان کې د متحده ايالتونو د ماموريت په اړه د شرح لپاره، د ملګيانو د ساتنې په اړه د يوناما د ۲۰۱۸ کال کلني راپور وګورئ، دوهمه ضميمه: په ۵۸ باندې د شخړې اصلي خواووې او دوهمه ضميمه: په ۶۳-۶۴ باندې موجود فهرست: په لاندې پته د لاسرسې وړ دی:

<https://unama.unmissions.org/protection-of-civilians-reports> (تېر ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۲۸ ورته لاسرسې شوی).

⁴ د مخدره توکو لابراتوارونه "د خټو څخه جوړو شويو ودانيو ته راجع کيږي چې په هغو کې ابتدايي وسايل لکه، بېرلونه، په لاس جوړ د فشار وسيلې، سطلونه او کاسې شاملې دي." ډيود مانسفيلډ وګورئ، د عايد څخه انکار يا د پيسو ضايع کول؟ په افغانستان کې "د مخدره توکو د لابراتوارونو" پر وړاندې د هوايي کمپاين د اغېزو ارزونه، د لندن د اقتصاد پوهنځي، د مخدره توکو د نړيوالې پاليسې واحد (اپريل ۲۰۱۹)) مخ. ۲۳، په لاندې پته د لاسرسې وړ ده: www.lse.ac.uk/united-states/Assets/Documents/mansfield-april-update.pdf، د ۲۰۱۹

<https://unama.unmissions.org/protection-of-civilians-reports> (تېر ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۲۸ ورته لاسرسې شوی).

⁵ پداسې حال کې چې يوناما دا څلور ملي تلفات تايد کړي، لاهم د دوی د اوسني وضعيت د تېي کيدو يا وژل کيدو د په ګوته کولو په لټه کې دی ځکه چې د دوی د وضعيت په اړه معلومات په بيلابيلو پړاونو کې د سرچينو څخه ترلاسه شوي.

⁶ يوناما تمه لري چې د عملياتو په پايله کې به د ملي تلفاتو وروستي ارقام د دې پلاوي د ۲۰۱۹ کال د ملي کسانود ساتنې په کلني راپور کې شامل شي، چې تمه ده د ۲۰۲۰ کال په فبرورۍ کې خپاره شي. د نورو تفصيلي معلوماتو لپاره، مهرباني وکړئ د موندنې برخه وګورئ.

په افغانستان کې د متحده ایالتونو میشت ځواکونه یادونه کوي، چې د میتامفیتامینو د تولید کوم لابراتوارونه چې د هوايي بریدونو په نتیجه کې په نښه شوي، د طالبانو وو او د هغوي تر کنترول لاندې وو او په مستقیمه توګه د طالبانو د جګړه ییزو موخو د تمویل لپاره کاریدل.⁷ د متحده ایالتونو د اوږدمهاله پالیسي په حواله، اقتصادي موخې چې د شخړې د ښکېلې ډلې د جګړې د هڅو سره مرسته کوي، مشروع پوځي موخې ګڼل کېږي.⁸ په دې حواله، په افغانستان کې د متحده ایالتونو میشتو پوځي ځواکونو څرګنده کړې چې “پراخه استخباراتي معلوماتو تصدیق کړې چې په لابراتوارونو کې ټول موجود کسان طالبان وو.”⁹ د خپل دریغ په لار وړاندې کولو سره، په افغانستان کې د متحده ایالتونو میشت پوځي ځواکونو دې ته اشاره وکړه چې دا په هر صورت په دې معنی نه ده چې دوی د عملیاتو پر مهال جګړه ییزې دندې پر مخ وړي. په افغانستان کې د متحده ایالتونو میشت پوځي ځواک ادعا کوي هغو کسانو چې د مخدره توکو په لابراتوارونو کې کار کاوه حتی که چېرې دوی په مستقیمه توګه په دښمنیو کې ښکېل هم نه وي مشروع پوځي موخې دي. په افغانستان کې د متحده ایالتونو میشت پوځ ارزونه ترسره کړې چې د هوايي برید په پایله کې ملګري تلفات نه دي اوسېني او همدارنګه د عملیاتو پر مهال ښځو او ماشومانو ته مرګ ژوبله نه ده رسیدلې.¹⁰

دا په ښه توګه مستنده شوې خبره ده چې طالبان په افغانستان کې د مخدره توکو د صنعت څخه مالي ګټه پورته کوي. پدې قضیه کې د یوناما موندنې ښيي چې په بکوا ولسوالۍ کې د مخدره توکو د تولید کارخانې د طالبانو ملکیت نه وې او همداراز د هغوي تر کنترول لاندې نه وو، بلکه برعکس د جرې ډلو لخوا چې د مخدره توکو د نړیوالو شبکو سره اړیکې لري، ملکیت او د هغوي تر ولکې لاندې وې. پداسې حال کې چې ښايي ځینې سايټونه د ناقانونه فعالیتونو سره تړاو ولري، خو د نړیوال قانون سره سم د مشروع نظامي اهدافو تعریف نه پوره کوي.¹¹ سربیره پردې، یوناما باوري معلومات ترلاسه کړي چې د استوګنې د کورونو په شمول، چې ډیری کوم سايټونه په نښه شوي، د مخدره توکو د تولید د فعالیتونو سره تړاو نه لري.

د راټول شويو معلوماتو پر بنسټ، یوناما ارزونه ترسره کړې، هغو کسانو چې د مخدره توکو د تولید په لابراتوارونو کې کار کاوه، محاربي فعالیتونه نه ترسره کول. دوی نو ځکه د برید پر وړاندې خوندیتوب مستحق دي، او ممکن یوازې هغه وخت محافظت له لاسه ورکړي، که چېرې دوی په مستقیم ډول په جګړو کې برخه اخیستې وي.¹² د مخدره توکو په ناقانونه فعالیتونو کې د هغوي ښکېلتیا د هغوي د مستقیم ګډون په معنی نه ده. سربیره پردې، یوناما موندلې چې په داسې حال کې چې د هوايي بریدونو په نتیجه کې یو شمېر وژل شويو او ټپي شويو ملګري وګړو د مخدره توکو د تولید په لابراتوارونو کې کار کاوه، خو نورو، د میرمنو او ماشومانو په ګډون د مخدره توکو د تولید په لابراتوارونو کې کار نه کاوه. پداسې حال کې چې راپور په بشپړ ډول تاییدوي چې په افغانستان کې د مخدره توکو ناقانونه صنعت په هیواد او له هغه ورو هاخوا سیمه کې ملګري وګړو ته لوی زیان رسوي، نو دې پایلې ته رسېږي چې د مخدره توکو د ناقانونه فعالیت پر وړاندې مناسب او قانوني ځواب ویل د قانون د پلي کولو د مجرا، نه د پوځي عملیاتو د ترسره کولو له لارې شوني دي.

په همدې اساس یوناما او د بشري حقونو لپاره د ملګرو ملتونو د عالي کمیشنر د دفتر په افغانستان کې د متحده ایالتونو میشتو ځواکونو څخه غوښتنه کوي چې:

⁷ په افغانستان کې د متحده ایالتونو ځواکونه، “په افغانستان کې د ملګرو ملتونو ماموریت (یوناما) ته ځواب، د طالبانو د میتامفیتامینو د لابراتوارونو په اړه د متحده ایالتونو اعتراضونه”، د قاضي وکیل د کارکونکو د دفتر له خوا چمتو شوی، د ۲۰۱۹ کال د جولای ۱۵، د یوناما په دوسیه کې موجود دی.

⁸ همدا ماخذ

⁹ همدا ماخذ. د متحده آیالاتو د جګړې د لارښود د فاعلي قانون پر اساس (جون ۲۰۱۵، د ۲۰۱۶ کال په ډسمبر کې تازه شوی)، “لکه دښمن د دولت د وسله والو ځواکونو د غرو په څیر، هغه اشخاص څوک چې د غیر دولتي وسله والې ډلې رسمي یا فعالیتي برخه وي او په جګړو کې ښکېل دي ممکن د برید هدف وګرځي ځکه چې دوی هم په ورته ډول د خپلې ډلې دښمنانه نیت شریکوي (۳۰.۷.۵ برخه) وګورئ.

¹⁰ د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۱۳ او د اګسټ په ۲۰ په افغانستان کې د متحده ایالتونو د پوځ سره د بریښنالیک پواسطه اړیکې، د یوناما سره په دوسیه کې موجود دی. په لاندې ډول د موندنو برخه وګورئ.

¹¹ د یوناما په بشپړ راپور کې د حقوقي چوکاټ برخه وګورئ: د مخدره توکو د پروسس د ادعا شويو کارخانو په اړه هوايي بریدونه، فراه، د ۲۰۱۹ کال د می ۵.

¹² د یوناما په بشپړ راپور کې د حقوقي چوکاټ برخه وګورئ: د مخدره توکو د پروسس د ادعا شويو کارخانو په اړه هوايي بریدونه، فراه، د ۲۰۱۹ کال د می ۵.

- یوه خپلواکه او شفافه څیړنه ترسره کړئ ترڅو د مۍ د ۵ نېټې په نتیجه کې په ملکيانو باندې د پېښې اغیزې معلومې کړي، او په عامه ډول موندنې او ترسره شوې اقدامونه خپاره کړي ترڅو د قربانيانو او د هغوي د کورنيو د غړو لپاره د مناسبې خسارې د برابرولو په شمول حسابورکونه يقيني کړي.¹³
- د ټولو هوايي بریدونو او نورو پوځي عملياتو درول، کوم چې په افغانستان کې د مخدره توکو مرکزونه او اړوند کارګران په نښه کوي؛
- د شيانو او اشخاصو پر وړاندې کوم چې د "جګړې د دوام" د فعاليتونو سره تړاو لري د هدف نيولو په خپلو پالیسيو بیاکتنه ترڅو دا ډاډ ترلاسه کړي چې د نړيوال بشردوستانه قانون سره همغږي دي؛
- د مخدره توکو د ناقانونه فعاليتونو پر وړاندې د قانون د پلي کوونکو د ځواب ويلو د موثريت د اعظمي وسيلو په حيث د قانون د پلي کوونکو افغان ادارو سره په مخدره توکو پورې د اړوندو تر مناسب کچې پورې جرمي استخباراتي معلوماتو د تبادلې بياوړي کول؛ او
- د افغانستان د حکومت سره د کار کولو له لارې يقيني کړي چې د قانون پلي کوونکو افغان ادارو ته کافي سرچينې ځانګړي شوې ترڅو په لا موثره توګه د داسې عملياتو د ترسره کولو لپاره د هغوي وړتيا تقويه کړي.

میتودولوژي

دا راپور په افغانستان کې د متحده ايالتونو د ميشتو ځواکونو له خوا په ملکيانو د هغو هوايي بریدونو کوم چې د ۲۰۱۹ کال د مۍ په پنځمه د نشه يي توکو پر وړاندې پر هغو ادعا شويو کارخونو چې د فراه ولايت په بکواه ولسوالي او د نيمروز ولايت په يو شمير سيمو کې موقعيت لري چې د دلارام د ولسوالي سره بوله لري، ترسره شوې، اغيزي بررسي کوي .

یوناما د څلورو میاشتو په ترڅ کې په بکوا ولسوالي کې د مۍ د پنځمې نېټې د پېښې په اړه پراخه حقيقت موندنه ترسره کړه. د قربانيانو او د هغوي د خپلوانو، د ټولني د مشرانو، د روغتيا پالنې د متخصصينو، دولتي چارواکو او د افغان ملي امنيتي ځواکونو د غړو په شمول، یوناما په فراه او نيمروز ولايتونو کې د يو شمير زياتو سرچينو سره د تليفون له لارې او په شخصي ډول د اشخاصو سره تر ۵۰ زياتي مرکې ترسره کړې. د دې سربيره، یوناما د هيواد څخه د باندې له طالبانو سره خبرې اترې درلودې. د هغوي د حقوقي مشاورينو په شمول، یوناما په افغانستان کې د متحده ايالتونو د ميشتو ځواکونو سره هم څو اړخيزې ناستې درلودې.

د جون په ۲۶، یوناما او د افغانستان د بشري حقونو د خپلواک کميسيون د حقيقت موندنې يوه ټيم هغو سيمو ته کډ ماموريت ترسره کړ چې د فراه ولايت په بکواه ولسوالي او د نيمروز ولايت په دلارام ولسوالي کې د هوايي بریدونو له امله متاثره شوې. د موقعيت لرې والي او د ملګرو ملتونو دايمي نه شتون، په سيمه کې د دولتي او پوځي ساحوي شتون ته په کتو، یوناما په سيمه کې د حقايقو د موندلو د مسلې سره د مرستې په برخه کې ماموريت خورا مهم بولي.

د ماموريت پر مهال، یوناما وکولای شوی چې د انفرادي کسانو او د ټولنو د مشرانو سره کوم چې د هوايي بریدونو له امله متاثره شوي، ټولټال ۲۱ مخامخ مرکې ترسره کړي. په دې کسانو کې هغه کسان چا چې پخوا نه شوی کولای معلومات شريک کړي يا يې نه غوښتل معلومات ورکړي، هم شامل وو. په خاصه توګه، د هغو حساسيتونو له امله چې د ملکي تلفاتو د جزئياتو د څرګندولو او د نشه يي توکو د توليد د فعاليتونو سره تړاو لري.

د حقيقت موندنې ټيم د هغو قربانيانو فهرستونه کوم چې د ټولني د مشرانو او روغتيا پالنې د متخصصينو له خوا برابر شوي وو او همدارنګه هغه ویديوګانې او انځورونه کوم چې د شاهدانو، قربانيانو او ځايي اوسیدونکو له خوا د مۍ په پنځمه د هوايي بریدونو ژر وروسته اخیستل شوي وو، را ټول کړل. د حقيقت موندنې ټيم د متاثره شويو يو شمير سيمو څخه ليدنه ترسره او هغه يې له نږدې وليدلې.

د ملکي تلفاتو د تايد لپاره د یوناما د میتودولوژي په حواله، د سرچينو لږ تر لږه درې بيلابيلې او خپلواکي منابع په کار دي.¹⁴ د دې راپور د موخو لپاره، معلومات تر هغو چې لږ تر لږه د دوو قوي او خپلواکو سرچينو له خوا تايد او تصديق نه

¹³ لږ تر لږه ، یوناما او د بشري حقونو لپاره د ملګرو ملتونو د عالي کمیشن دفتر د متحده ايالتونو د ځواکونو څخه غوښتنه کوي ترڅو د متحده ايالتونو د پوځ د ۶-۱۵ مقرراتو لاندې پلټنه ترسره کړي څو د پېښې په تړاو حقايق معلوم کړي او د نړيوال بشردوستانه قانون او کليدي عملياتي طرزالعملونو سره اجابت و ارزوي.

¹⁴ د یوناما د میتودولوژي په اړه د لانورو معلوماتو لپاره، مهرباني وکړئ په واسله واله شخړه کې د ملکي کسانو د ۲۰۱۸ کال (د ۲۰۱۹ کال د فبروري د ۲۳ نېټې) کلنی راپور وګورئ، چې په انلاين بڼه په لاندې انټرنېټي پته د لاسرسي وړ دی:

شي، باوري او معتبر نه دي. د ملګري تلفاتو په اړه په افغانستان کې د متحده ايالتونو د ځواکونو سره د منظمو خبرو اترو د يوې برخې په حيث، يوناما بکوا ولسوالي ته د ماموريت په تعقيب خپلې ابتدايي انديښنې او لومړنۍ موندنې او د ملګري تلفاتو په اړه ځانګړي معلومات شريک کړي.¹⁵

د يو شمير دلایلو په خاطر، يوناما د مۍ د مياشتې د هوايي بریدونو په پایله کې، د ملګري تلفاتو د تصدیقولو په برخه کې د پام وړ ننگونو سره مخه شوې. هوايي بریدونو يوه پراخه جغرافيايي او لرې پرته سيمه چې د ولايتي پولې څخه تېرېږي، چې له لسګونو څخه زياتي اغيزمني سيمې احتوا کوي، چيرې چې په هغه وخت کې په سيمه کې مخابراتي شبکې په مکرر ډول د ورځو ورځو لپاره پرې شوې وي، په بر کې نيسي. د نشه يي توکو د ناقانونه کاروبار سره د يو شمير قربانيانو د ښکېلتيا له امله، په خاص ډول په سيمه کې د نشه يي توکو د توليد په پاته کارخونو د نورو احتمالي هوايي بریدونو په پام کې نيولو سره، د هغو ملګري تلفاتو په اړه د ځواب ويونکو سره خبرې او بحث، کوم چې د دغو هوايي بریدونو له امله را منځ ته کېږي، زيات حساسيت موجود وو پر دې سربيره د مهاجرو کارګرانو په اړه څوک چې د کار په موخه د نورو ولايتونو څخه بکوا ولسوالي ته راغلي وو، يوناما ته يو شمير ملګري تلفات راپور شوي. د نشه يي توکو په ناقانونه صنعت کې د کار په شمول، د هوايي بریدونو وروسته، د دغو قربانيانو د کورنيو يو شمير وارثين د هيواد يو شمير نامعلومو سيمو ته کډه شو، چې په دې سره د يوناما لپاره ستونزمنه شوه څو د تعقيب چارې تعقيب کړي.

د هوايي بریدونو په پایله کې ملګري وګړو ته د اوسني زيان د اندازې او وسعت په اړه، دا راپور د نشه يي توکو د کارخونو د ملګري وضعيت په اړه په کوم کې چې کارخونې او اړوند کارګران په نښه شوې، په حقوقي تحليل تمرکز کوي. د خپلې ميتودولوژې سره په سمون کې، د ملګري تلفاتو د تصدیقولو په برخه کې د کومو ننگونو سره چې يوناما مخه وښي، د ملګري تلفاتو ارقام چې په دې راپور کې ځای شوي حد اقل تصدیق شوي ملګري تلفات دي، مګر د ټولو اوسنيو ملګري تلفاتو استازيتوب نه کوي.

شاليد

د نشه يي توکو پر لابراتوارونو هوايي بریدونه

د نړيوالو پوځي ځواکونو له خوا په هيواد کې د نشه يي توکو د توليد پر کارخونو يا "د نشه يي توکو پر لابراتوارونو" ¹⁶ پوځي عمليات په ۲۰۰۸ کال کې پيل شول. د نړيوال امنيت د مرستندويه ځواک (ايساف) لپاره په عملياتي پلان کې د بدلون سره، چې "د افغانانو سره يو ځای ايساف ته اجازه ورکوي چې د تاسساتو او تسهيل کونکو پر وړاندې چې د ياغيتوب سره مرسته کوي عمل وکړي، په دې شرط چې د نشه يي توکو سره د مبارزې په زمينه کې اړوند هيوادونه اجازه ورکړي".¹⁷ د ۲۰۰۸ کال په نومبر کې، د متحده ايالتونو د ښکېلتيا اصول پراخ شول تر څو خپلو ځواکونو ته ورته اختيارات ورکړي څو په پوځي عملياتو کې د مخدره توکو قاچاقبران په نښه کړي.¹⁸ د مخدره توکو شاوخوا ۵۰ ادعا شوي قاچاقبران د ياغيتوب د تمويل

<https://unama.unmissions.org/protection-of-civilians-reports>.

¹⁵ يوناما په خپلو راپورونو کې د کره والي د يقيني کولو په خاطر د ښکېلو ډلو سره د ملګري تلفاتو د پيښو په اړه د دې لپاره معلومات شريکوي تر څو د شخړې د ښکېلو خواوو سره مرسته وکړي او مخه نيونکي او راکومونکي تدبيرونه ونيسي او قربانيانو ته د جبران خسارې د ورکولو په شمول حساب ورکونه ترويج کړي.

¹⁶ د "مخدره توکو د لابراتوارونو" اصطلاح په افغانستان کې د مخدره توکو د توليد په زمينه کې نا سم نوم دی. د ډېرو لپاره، د "لابراتوار" کلمه د يوه تعقيم شوې او منظم چاپيريال وړاندیز کوي، چې د سپينو جامو خلک پکې کار کوي او په تجهيزاتو سمبال دي ... په حقيقت کې، په افغانستان کې د مخدره توکو لابراتوار ځایي ودانۍ دي په کومو کې چې نشه يي توکي [...] پروسس کېږي. "مانسفيلډ، د عايد څخه انکار يا د پيسو ضايع کول؟ مخ. ۲۳ (۴ لمنليک وګورئ).

¹⁷ د افغانستان د بيا رغونې لپاره ځانګړی خاص پلټونکی (سيګار)، د مخدره توکو پرضد مبارزه: په افغانستان کې د متحده ايالاتو د تجربو څخه ترلاسه شوې مشقونه (جون ۱۸، ۲۰۱۸). ۶۸ پاڼه، په آنلاین بڼه شتون لري: <https://www.sigar.mil/pdf/lessonslearned/SIGAR-18-52-LL.pdf>; د ناټو سرمشري ياپ دی هوب شيفر په ناټو سازمان کې وويل، "ناټو په افغانستان کې د مخدره توکو پر وړاندې هڅې ګړندي کوي" (د اکتوبر ۱۰، ۲۰۰۸)، په آنلاین بڼه په دغه ځای کې موجود دی: https://www.nato.int/cps/en/natohq/news_50120.htm; په وروستي ځل د ۲۰۱۹ کال د اګست ۲۴) ورته مراجعه شوی؛ او دويچ ويلي، "ناټو په افغانستان کې د مخدره توکو پر وړاندې د سختو کړنو لپاره معامله ترسره کوي" (د اکتوبر ۱۰، ۲۰۰۸)، په آنلاین بڼه شتون لري: <https://www.dw.com/en/nato-clinches-deal-for-tougher-afghan-drug-ACT/a-3704305-0> (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۱۷ ورته مراجعه شوی).

¹⁸ د متحده ايالتونو د دفاع وزارت، "په افغانستان کې د امنيت او ثبات په لور پرمختګ: کانګرس ته د ۲۰۰۸ کال د دفاع د واک ورکولو ملي قانون سره سم راپور" (د ۲۰۱۹ کال جون) په ۷، په آنلاین بڼه د لاسرسي وړ ده: https://dod.defense.gov/Portals/1/Documents/pubs/1230_June-2009Final.pdf.

سره مرسته کوي چې نومونه يې د هدف نيولو په ګډ مدغم شوي لومړيتوب لرونکي ليست کې شامل شوي چې د "ورژني د ليست" په نوم پېژندل کېږي.¹⁹ د ايساف په عملياتي پلان کې د بدلون سره د ناټو د سازمان يو شمير غړي مخالف وو، او دا پوښتنې هم راپورته شوي چې ايا د پوځي اقداماتو له لارې د قاچاق کونکو او مخدره توکو تاسيساتو په نښه کولو د نړيوال قانون سره سم دي.²⁰ د متحده ايالتونو کانګرس ته د کانګرس په يوه تحقيقاتي راپور کې يادونه شوې چې "د ځينو هيوادونو لخوا داسې اعتراضونه څرګند شوي چې د دوی قانون د دوی عسکرو ته اجازه نه ورکوي چې د مخدره توکو پر وړاندې په عملياتو کې دخپل شي."²¹ د ۲۰۰۹ کال په پای کې، ښکارې چې د مخدره توکو د تاسيساتو او قاچاقبرانو په نښه کولو څخه د متحده ايالتونو د تګلارې تمرکز اوښتی.

د مخدره توکو او جرمونو پر وړاندې د ملګرو ملتونو د دفتر (UNODC) له لخوا د ۲۰۱۷ کال د اپرېل کلنې د سروې له مخې، په افغانستان کې د کوکنارو کښت له ۲۰۰۹ کال وروسته په دوامداره ډول زيات شوی، چې په ۲۰۱۷ کال کې ریکارډ لوړې کچې ته رسيدلی.²² د ۲۰۱۷ کال په نومبر کې، په افغانستان کې د متحده ايالتونو مېشتو ځواکونو يو کمپاين، چې موخه يې "د طالبانو د مالي شبکو او عايداتو د جريانونو" په نښه کولو وه، چې د سويلي آسيا لپاره د ولسمشر ترمپ د نوې ستراتيژۍ لاندې چمتو شوي او موخه يې د هدف نيولو زياتوالی دی، پيل کړ.²³ دغه کمپاين په هلمند ولايت کې د طالبانو د مخدره توکو د توليد د راپور شويو تاسيساتو پر وړاندې په هوايي بریدونو سره پيل شو. افغان امنيتي ځواکونو هم ورته هوايي بریدونه پيل کړل.²⁴ د دې کمپاين په حواله، د افغانستان د بيارغونې لپاره د متحده ايالتونو خاص پلټونکي (SIGAR) يادونه وکړه چې "[په داسې حال کې] چې امريکايي او افغان ځواکونو په تېرو کلونو کې د هيرويينو لابراتوارونه په نښه کړي وو، خو د لوړ پوړو پوځي قومندانانو له خوا پاملرنه او هوايي بریدونه يې ساري وې."²⁵

د ۲۰۱۸ کال په اپرېل کې، په افغانستان کې د متحده ايالتونو مېشتو ځواکونو په هيواد کې د ۲۰۱۷ کال په نومبر کې د کمپاين د پيل راهيسې د مخدره توکو د توليد په کارخونو ۷۵ هوايي بریدونه ترسره کړي.²⁶ د ۲۰۱۸ کال د اپرېل په مياشت کې

¹⁹ د افغانستان د مخدره توکو چکر: د مخدره توکو د قاچاق کونکو او بلواګرو ترمينځ اړيکې: د متحده ايالاتو د مشرانو جرګې د بهرنيو اړيکو کمېټې ته راپور "د ۲۰۰۹ کال د اګست ۱۰" پراګراف ۱۶-۱۵، په لاندې انټرنېټي پته د لاسرسي وړ ده: https://fas.org/irp/congress/2009_rpt/afghan.pdf.

²⁰ همدا ماخذ. ۱۶ مخ. سوزان کوبل هم وګورئ، "د ناټو لوی قومندان د وژلو غيرقانوني حکم صادروي"، سپيگل آنلاين (د ۲۰۰۹ کال د جنوري ۲۸)، په آنلاين بڼه په دې ځای کې شتون لري: <https://www.spiegel.de/international/world/battling-afghan-drug-dealers-nato-high-commander-issues-illegitimate-order-to-kill-a-604183.html> (هغه "لارښود" ته اشاره کوي چې د متحده ايالتونو د جنرال جان کړډوک لخوا په اروپا کې د ناټو د ائتلاف ځواکونو د لوړ رتبه قومندان لخوا خپور شوی، چې وايي "نور د استخباراتو يا نورو شواهدو پيدا کولو ته اړتيا نشته چې په افغانستان کې د مخدره توکو هر ډول قاچاق کونکي يا د مخدره توکو تاسيسات د پوځي اهدافو معيارونه پوره کړي. ("ماتياس گيباوير او سوسن کوبل، "د وژلو حکم د جرمني سياستوالان په قهر کوي"، سپيگل آنلاين (د ۲۰۰۹ کال د جنوري ۲۹)، په آنلاين بڼه په دې ځای کې موجود دي: <https://www.spiegel.de/international/world/battling-drugs-in-afghanistan-order-to-kill-angers-german-politicians-a-604430.html>، په (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۱۷ ورته مراجعه شوی)؛ جودې ډيمپسي، "د مخدره توکو پر وړاندې مبارزه به د قانون مکتوب تعقيب کړي، ناټو حواله" (د ۲۰۰۹ کال د نومبر ۱) په لاندې انټرنېټي پته د لاسرسي وړ ده: <https://www.nytimes.com/2009/02/11/world/asia/11iht-nato.4.20119005.html> (په افغانستان کې د ناټو د سرتېرو د وړاندیز سره مخالفت ته اشاره کوي "له ثبوت پرته په هغو اشخاصو ډزې کول چې د اپيمو سره د هيرويينو د تصفيه کولو د لابراتوارونو د چمتو کولو لپاره مسؤل دي)، او د ځينو غړو لخوا ويل شوي چې دا به نړيوال قانون نقض کړي.

²¹ د کانګرس تحقيقاتي څېړنه، "په افغانستان کې ناټو: د ترانزايټلټيک ټولوالي ازموينه" (د ۲۰۰۹ کال د ډسمبر ۳) مخ. ۱۵، په آنلاين بڼه په دې پته د لاسرسي وړ ده: <https://fas.org/sgp/crs/row/RL33627.pdf>

²² د مخدره توکو او جرمونو پر وړاندې د ملګرو ملتونو دفتر، "د افغانستان د تړاکو سروې، ۲۰۱۷: د دوامداره پرمختګ، سولې او امنيت په اړه ننګونې." ۴ مخ، په آنلاين بڼه په دې پته د لاسرسي وړ ده: <https://www.unodc.org/documents/crop-monitoring/Opium-survey-peace-security-web.pdf>.

²³ سيګار، "د متحده ايالتونو کانګرس ته درې مياشتني راپور" (د ۲۰۱۸ کال د جنوري ۳۰)، ۶۰ مخ، په آنلاين بڼه په دې پته د لاسرسي وړ ده: <https://www.sigarmil.com/pdf/quarterlyreports/2018-01-30qr.pdf>، په (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۲۰ ورته مراجعه شوی) د متحده ايالاتو د کانګرس تحقيقاتي څېړنه، "افغانستان: شاليد او په لنډ ډول د متحده ايالتونو پاليسې" (د ۲۰۱۹ کال د اګست ۱)، په آنلاين بڼه په دې پته د لاسرسي وړ ده: <https://fas.org/sgp/crs/row/R45122.pdf> (په وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۲۰ ورته مراجعه شوی).

²⁴ سيګار پخپل درې مياشتني راپور کې چې د ۲۰۱۸ کال د جولای په ۳۰ خپور شوی- راپور ورکړی چې د افغانستان هوايي ځواک د دې کال له جنوري راهيسې د مخدره توکو ۱۹ توليدي تاسيسات له منځه وړي دي. وګورئ، سيګار، "د متحده ايالتونو کانګرس ته درې مياشتني راپور"، ۱۸۰ مخ، <https://www.sigarmil.com/pdf/quarterlyreports/2018-07-30qr.pdf>.

²⁵ سيګار، د مخدره توکو پرضد مبارزه: په افغانستان کې د متحده ايالتونو د تجربې څخه مشقونه، د ۲۰۱۸ کال جون، مخ. xii، <https://www.sigarmil.com/pdf/lessonslearned/SIGAR-18-52-LL.pdf>

²⁶ په افغانستان کې د متحده ايالتونو مېشت ځواکونه، "د طالبانو د عايداتو پر وړاندې د متحده ايالتونو هوايي بریدونه لويديز افغانستان ته پراخېږي"، د ۲۰۱۸ کال د اپرېل ۷) په لاندې انټرنېټي پته د لاسرسي وړ ده: <https://rs.nato.int/news-center/press-releases/2018->

یواځې، افغان او د متحده ایالتونو ځواکونو د راپور سره سم د طالبانو د مخدره توکو ټولټال ۲۹ لابر اتوارونه له منځه وړي،²⁷ دا په داسې حال کې ده چې د هیواد په لویدیځ کې په نیمروز او فراه ولایتونو کې هوايي کمپاینونه پراخ شول.²⁸ د ۲۰۱۸ کال د جون تر پای پورې، په افغانستان کې د متحده ایالتونو میشت ځواکونو اعلان وکړ چې د "مخدره توکو د تولید، د ذخیره کولو او قاچاق ځایونو، او همدارنګه د وسلو او چاودیدونکو توکو د زیرمتونونو، قرارګاو او د تجمع د محلوله په شمول، پي د طالبانو ۱۵۴ اهداف له منځه وړي".²⁹

یوناما په افغانستان کې د متحده ایالتونو د میشتو ځواکونو او د افغان هوايي ځواک په واسطه د مخدره توکو په راپور شويو لابر اتوارونو، د ۲۰۱۷ کال د نوامبر ور هاخوا، اکثر د شپې له خوا، په تیره بیا په خالي ودانیو، یو شمیر هوايي بریدونه مستند کړي دي. په ځینو پېښو کې، یوناما ملګري تلفات تایید کړي دي. یوه ورته پېښه د ۲۰۱۷ کال د نومبر په ۱۹ هغه مهال واقع شوه چې کله د شپې په ۱۱ بجو په افغانستان کې د متحده ایالتونو میشتو ځواکونو د هلمند ولایت د موسی کلا ولسوالۍ په بازار سیمه کې په ودانیو چیرې چې د راپورونو سره سم د تریاکو کاروبار کیده، هوايي بریدونه ترسره کړل. د مخدره توکو د یوه ادعا شوي قاچاقبر په کور هوايي برید ترسره شو چې په نتیجه کې یې هغه او د هغه د کورنۍ غړي ووژل شول. یوناما د لسو ملکيانو وژل تایید کړي: یو سړی، درې ښځې او شپږ ماشومان.³⁰ یوناما د دې پېښې په اړه خپلې موندنې په لیکلې بڼه د ناټو غوڅ ملاتړ ماموریت/ په افغانستان کې د متحده ایالتونو ځواکونو ته وړاندې کړې او د ناټو د غوڅ ماموریت د ملګري تلفاتو د کمولو د ټیم سره د ۲۰۱۷ کال د ډسمبر په ۱۰ په کابل کې خبرې اترې ترسره کړې. په داسې حال کې چې په افغانستان کې د متحده ایالتونو د میشتو ځواکونو له خوا هوايي بریدونه په څرګند ډول ومنل شول، د ملګري تلفاتو د کمولو ټیم د ملګري تلفاتو د پېښیدو څخه انکار وکړ. د متحده ایالتونو د دفاع وزارت د ملګري تلفاتو راپور په ۲۰۱۷ کې څرګنده کړه چې د غوڅ ملاتړ ماموریت تحقیقاتو "یاده ادعا رد کړه ځکه چې د یوه معین وخت په دننه کې د کور د نظارت کولو چارو داسې څه ونه ښودل چې وښيي په کور کې کورنۍ اوسېږي".³¹

press-releases/us-airstrikes-against-taliban-revenue-expand-to-western-afghanistan.aspx په (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۱۷ ورته لاسرسی شوی).

²⁷ په افغانستان کې د متحده ایالتونو میشت ځواکونه، "د طالبانو د ناقانونه عوایدو د سرچینو د ویجاړولو لپاره هوايي بریدونه" (د می ۸ مه)، په دې ځای کې په انټرنیټي بڼه شتون لري: <https://rs.nato.int/news-center/press-releases/2018-press-releases/record-month-for-airstrikes-to-destroy-taliban-illicit-revenue-sources.aspx>، په (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۱۷ ورته لاسرسی شوی).

²⁸ سپکار، په ۵۷ کې د مخدره توکو پرضد مبارزه (۲۵ لمنلیک وګورئ).

²⁹ د متحده آیالاتو د دفاع وزارت، د متحده آیالاتو پروړاندې د ګواښونو مالي کمپاین او د متحده آیالاتو د هوايي عملیاتو په اړه (د ۲۰۱۸ کال د جون ۲۷) "د برید جنرال لانس آر بنج لخوا د مطبوعاتي کنفرانس له لارې وینا، په لاندې انټرنیټي پته موجود دی: <https://dod.defense.gov/News/Transcripts/Transcript-View/Article/1562148/departement-of-defense-press-briefing-by-brig-gen-lance-r-bunch-via-teleconferen/> (په وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۱۵ ورته مراجعه شوی).

³⁰ د غوڅ ملاتړ ماموریت وګورئ، "افغان، او د متحده ایالتونو ځواکونو د طالبانو د تمویل د شبکو د له منځه وړلو لپاره نوی کمپاین پیل کړ" (د ۲۰۱۸ کال د نومبر ۲۰)، په لاندې انټرنیټي پته د لاسرسي وړ ده: <https://rs.nato.int/news-center/press-releases/2017/afghan-us-forces-launch-new-campaign-tbnetworks.aspx>

ورته مراجعه شوی)؛ ډیوډ مانسفیلډ هم وګورئ، په افغانستان کې د هیروینو په لابر اتوارونو بمبار: د مخدره توکو پروړاندې د مبارزې په برخه کې وروستی قانون، د LSE د مخدره توکو د نړیوالې پالیسي واحد (جنوري ۲۰۱۸)، په لاندې ویب پاڼه کې موجود دی: <http://www.lse.ac.uk/united-states/Assets/Documents/Heroin-Labs-in-Afghanistan-Mansfield.pdf>؛

او "د طالبانو پر اقتصادي اډو هوايي او ځمکنی بریدونه دوام لري" (۳۰ نومبر ۲۰۱۷)، په دې ځای کې شتون لري: <https://rs.nato.int/news-center/feature-stories/2017/air-and-ground-strikes-t-economic-continue.aspx> په (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۱۷ ورته مراجعه شوی).

³¹ د متحده ایالتونو د دفاع وزارت، په ۲۰۱۷ کال کې د متحده ایالتونو د پوځي عملیاتو په حواله د ملګري تلفاتو په اړه کلن راپور، په آنلاین بڼه په لاندې پته د لاسرسي وړ ده: <https://fas.org/man/eprint/civcas2018.pdf> at 10، په (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۲۹ ورته مراجعه شوی).

د متحده ایالتونو د هوايي بریدونو په نتیجه کې د زیاتیدونکو ملګري تلفاتو د اندیښنو له امله چې ممکن دغه لابراتوارونه په نښه شي، د ۲۰۱۸ کال د می تر پای پورې، په هلمند کې د طالبانو قوماندان ملا منان د راپورونو سره سم د مخدره توکو ټولو لابراتوارونو ته چې د هغه تر کنټرول لاندې سیمه کې یې فعالیت کاوه امر کېږي د ښاري سیمو څخه ووځي. هغه د راپور سره سم په خپل پیغام کې ویلي چې "موږ باید په کلکه خلکو ته ووايو چې که دوی په عامه کورونو کې د مخدره توکو فابریکې بندې نه کړي دوی به زندان ته واستول شي" او هر هغه طالب چې دې ډول تاسیساتو ته د کار اجازه ورکړي هغو ته به سزا ورکړل شي.³²

د ۲۰۱۸ کال د جون د میاشتې په خپل راپور کې، کوم چې په افغانستان کې د متحده ایالتونو له تجربو څخه "په ترلاسه شويو او زده کړه شويو مشقونو تمرکز درلود، سیکار د هوايي کمپاین او په ملګري وګړو د هغې د احتمالي اغیزې په اړه اندیښنه څرګنده کړه:

د مخدره توکو د تولید، د یاغیانو د تمویل، د حکومتی فساد، او په مخدره توکو پورې د اړوندو نورو ننگونو په اړه د هوايي ممنوعیت د کمپاین اوږد مهاله اغیزې ناڅرګنده پاتې دي. دلته دا خطر هم شتون لري چې د افغان او نړیوالو ځواکونو له خوا زیاتیدونکي هوايي بریدونه د ملګري مرګ ژوبلې لامل شي، کلیووال خلک تجرید کړي، او یاغیتوب پیاوړی کړي. ملګري تلفات - یا عامه درک چې هوايي بریدونه یا بمباري هغه کلیوالي ټولنې چې د عایداتو پایښت لرونکي سرچینې دي، په نښه کوي - کیدای شي د لنډمهاله ګټو په پرتله چې موخه یې په موقت ډول د نشه يي توکو د تولید او د بلواګرو د تمویل د سرچینو ګډوډول دي د ائتلاف لپاره په اوږدمهال کې د زیات لګښت لامل شي.³³

سیکار پدې اړه هم پوښتنې راپورته کړې چې د متحده ایالاتو د دفاع وزارت، په افغانستان کې د متحده ایالتونو میشت ځواکونه او نور تر کومه حده توانیدلي چې د متحده ایالتونو د هوايي عملیاتو په پایله کې طالبانو ته اوسني مالي زیانونه محاسبه کړي، پدې ټینګار کوي چې "یاغیان په نشه يي توکو د مالیاتو د لګولو ورخوا د یو لړ پراخو فعالیتونو له لارې تمویل کيږي".³⁴ سیکار خبرداری ورکړ چې "د مخدره توکو په سوداګرۍ د طالبانو د اتکا په اړه له حده زیات اټکل ممکن غیر دقیقې ارزونې رامنځ ته کړي، دا چې د نشه يي توکو د لابراتوارونو د له منځه تللو له امله د طالبانو مالي سرچینې څنګه شدیداً زیان موندلای شي.³⁵ د ۲۰۱۸ کال د څلورمې ربعي په خپل راپور کې، سیکار وویل چې په افغانستان کې د متحده ایالتونو میشتو پوځي ځواکونو د "طالبانو د مخدره توکو دسایتونو" پر وړاندې خپل کمپاین پای ته ورساوه.³⁶

د بکوا په ولسوالۍ کې د ۲۰۱۹ کال د می د پنځمې نیټې هوايي برید- لومړني برید وه چې یوناما په دې کچه د ملګري وګړو د مرګ ژوبلې په اړه ادعاووې تر لاسه کړې، چې دې د ورته ډول عملیاتو په پایله کې د ملګري وګړو د بې ساري زیان په اړه اندیښنې راپورته کړې. دې په افغانستان کې د متحده ایالتونو د میشتو ځواکونو د هدف په نښه کولو پالیسي او کړنې په برخه کې د اندیښنې وړ بدلون ته اشاره وکړه، دا عملیات په هغو ودانیو ترسره شو، په کومو کې چې د هوايي بریدونو پر مهال خلک اوسیدل.

³² میمفس بارکر او سمیع یوسفزی، "د طالبانو قوماندان په ښارګوټو او ښارونو کې د ایپنو د لابراتوارونو د تړلو امر کوي" ګارډین، د می ۲۸ مه، په لاندې ځای کې موجود دی: <https://www.theguardian.com/world/2018/may/28/taliban-commander-orders-closure-of-opium-labs-in-towns-and-cities> (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپتمبر په ۱۷ ورته مراجعه شوی).

³³ سیکار، په ۵۷ کې د مخدره توکو پرضد مبارزه (۲۵ لمنلیک وګورئ). کایل ریمفر هم وګورئ، "د افغانستان د مخدره توکو په لابراتوارونو باندې د بمبارو د موثريت په اړه شکونه مطرح شوي"، پوځي خبرې اژانس (د فبروري ۵ مه)، پدې پته د لاسرسي وړ دی: [https://www.militarytimes.com/flashpoints/2018/02/05/doubts-rise-over-effectiveness-of-bombing-afghan-](https://www.militarytimes.com/flashpoints/2018/02/05/doubts-rise-over-effectiveness-of-bombing-afghan-drug-labs/)

[drug-labs/](https://www.militarytimes.com/flashpoints/2018/02/05/doubts-rise-over-effectiveness-of-bombing-afghan-drug-labs/) (وروستی ځل د ۲۰۱۴ کال د اګست ۲۴ ورته مراجعه شوی).

³⁴ سیکار، د مخدره توکو پرضد مبارزه، پاڼې ۷۶-۷۷ (۲۶ لمنلیک وګورئ).

³⁵ همدا ماخذ. مینسفیلډ هم وګورئ، د عایداتو مخه نیول یا د پیسو ضایع کول؟ په ۴۴-۴۷ (څلورم لمنلیک وګورئ) او مانسفیلډ، په افغانستان کې د هیروینو په لابراتوارونو بمباري، مخ. ۱۲ (۳۰ لمنلیک وګورئ) "د پروسس کولو په اړه د طالبانو د کنټرول ادعاووې له حده زیاتي وې".

³⁶ سیکار، د آزادۍ د عملیاتو ساتونکي، د ۲۰۱۸ کال د اکتوبر له ۱ د ۲۰۰۹ کال د ډسمبر تر ۳۱، په دې پته د لاسرسي وړ دی: https://media.defense.gov/2019/Feb/20/2002091191/-1/-1/1/FY2019_LIG_OCOREPORT.PDF (په وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپتمبر په ۳۰ ورته مراجعه شوې).

په افغانستان کې د ميتامفيتامينو توليد

پداسې حال کې چې په افغانستان کې د ميتامفيتامينو د توليداتو په اړه معلومات نسبتاً کم دي ، داسې نښې نښانې شتون لري چې ميتامفيتامين د يوې رابرسيره کيدونکې ستونزې په حيث را څرګنديږي. ميتامفيتامين ، چې اکثراً په محلي کچه " کرسټال " شيشه يا " نخ / يخ " ، بلل کيږي ، په لومړي ځل د دې توکو سره هغه وخت مخ شو چې کله په ۲۰۰۸ کال کې د ايران د اسلامي جمهوريت سره په ګډه پوله په لويديزه سيمه کې د دې ډول توکو لومړي محمولې ضبط ثبت شوې. 37 د مخدره توکو او جرمونو پروړاندې د ملګرو ملتونو د دفتر په حواله ، د ميتامفيتامينو نيوې له هغه راهيسې په ټول افغانستان کې په بې ساره توګه ډيره شوې. 38

تر دې وروستيو پورې ، د ميتامفيتامينو توليد کونکو د ډيکونجسټينو/ د احتقان ضد توکو لوی مقدار (ephedrine او pseudoephedrine) کارولي ، کوم چې د ميتامفيتامينو د جوړولو لپاره د کيمياوي پريکسر په توګه په پراخه پيمانه په افغانستان کې شتون لري. 39 د دغو توليداتو د مخ پر زياتيدونکو بيه له امله ، هغوي د يوه محلي کرل شوي ايډيډرا بوټي په کارولو پيل وکړ چې د "اومان" يا "اوماني" په نامه ياديږي. 40 ويل کيږي چې د دغه بوټي په کارولو سره د ميتامفيتامينو د توليد لګښت نيم ته راټيټ شوی. 41 د راپورونو سره سم دا بوټي په غور کې راټولېږي او د بکوا او د فراه د گلستان او همدارنګه د نيمروز په دلارام کې په سوداګرو پلورل کيږي. 42

د بکوا ولسوالي ، چې له هلمند او نيمروز ولايتونو سره ګډه پوله لري ، د راپورونو له مخې د ميتامفيتامين د لابراتوارونو په شمول د مخدره توکو زيات لابراتوارونه لري. ډيرې لابراتوارونه "په لويه کچه د مالک لخوا اداره کيږي" ، چې تر ډيره بريده کورنۍ ډوله سوداګري ده چې په زړه ودانۍ يا متروکه زړه ودانۍ کې چې د کرايه کونکي کروندګر يا شريک کروندګر لخوا پرېښودل شوي وي ، موقعيت لري. 43 دا په هيواد کې په بل ځای کې د مخدره توکو د راپور شويو لابراتوارونو سره په پرتله لوی او ډير تخصصي يا مسلکي دي. 44 په بکوا کې د مخدره توکو د توليد لګښتونه او اندازه د مخدره توکو د پروسس

37 د مخدره توکو او جرمونو پر وړاندې د ملګرو ملتونو دفتر ، د افغانستان د مصنوعي مخدره توکو د وضعيت ارزونه (د ۲۰۱۷ کال د جنوري ۸) ، پاڼې ۸ او ، ۱۵ ، په لاندې پته د لاسرسي وړ دي: https://www.unodc.org/documents/Reports/2017_Afghanistan_Synthetic_Drugs_Assessment_report.pdf.

38 مارک کولون ، په افغانستان کې د مخدره توکو او جرمونو پر وړاندې د ملګرو ملتونو د دفتر رييس ، په بين فارمر کې په دې ډول نقل شوي ، " افغانستان د ميت د توليد په برخه کې د ډيروالي شاهد و په داسې حال کې چې د غيرقانوني نشه يي توکو نيوې دوه برابره وي. ، ټېليګراف (د ۲۰۱۹ کال د اګست ۱۹) ، په لاندې پته د لاسرسي وړ ده: <https://www.telegraph.co.uk/global-health/terror-and-security/afghanistan-sees-boom-meth-production-seizures-illegal-drug/> ورته مراجعه شوې). ايکونوميست هم وګورئ ، "د افغانستان د مخدره توکو مهم کسان د ميتامفيتامينونو کاروبار ته لاسرسي پيدا کوي" (د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر ۵) ، په آنلاين بڼه په دې ځای کې د لاسرسي وړ دی:

<https://www.economist.com/asia/2019/09/05/afghan-drug-barons-are-branching-out-into-methamphetamines>

(په وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۱۲ ورته مراجعه شوې). په ۲۰۱۲ کې ، د مخدره توکو پر وړاندې د مخدره توکو وزارت د هرات ، فراه ، فارياب ، کندهار ، بلخ او کابل د ولايتونو په شمول د پوليسو په لابراتوار کې د زياتو ميتامفيتامينو د ضبط د نمونو د راپور ورکولو وروسته ، ميتامفيتامين د "يوه ممکنه رابرسيره کيدونکې توکي" په توګه پېژندلی . د افغانستان د مخدره توکو د وزارت راپور (۲۰۱۲) وګورئ ، چې د ۲۰۱۳ په نومبر کې خپور شوی ، چې په دې پته د لاس رسې وړ دی: www.mcn.gov.af او په (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د اګست ۲۱ ورته مراجعه شوې).

39 د مخدره توکو او جرمونو لپاره د ملګرو ملتونو د دفتر په وينا ، افغانستان په کال کې په قانوني ډول تر 0.3 ټنو پورې pseudoephedrine او 0.05 ټنو ايډيډرين واردوي ، که څه هم چې ممکن په لوی مقدار کې په غيرقانوني ډول هيواد ته راوړل شي. د نورو معلوماتو لپاره ، د مخدره توکو او جرمونو لپاره د ملګرو ملتونو دفتر ته مراجعه وکړئ ، د افغانستان مخدره درمل (هغه غيرقانوني درمل چې د اعتياد لامل کيږي. (۳۷ وګورئ). ډيوډ مانسفيلډ او اليکس سوډرهولم هم وګورئ ، "اورده مطالعه: د افغانستان د ميتامفيتامين د توليد نويو څپو نامعلوم نا پېژندل شوي" (د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر ۳۰) ، په آنلاين بڼه په دې ځای کې شتون لري: <https://blogs.lse.ac.uk/usappblog/2019/09/30/long-read-the-unknown-unknowns-of-afghanistans-new-wave-of-methamphetamine-production/> (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د اکتوبر په ۱ ورته مراجعه شوې).

40 بزګر ، "افغانستان د ميت د توليد په برخه کې د زياتوالي شاهد پاته شوی." (۳۸ لمنليک وګورئ) مينسفيلډ ، د عايد څخه انکار يا د پيسو ضايع کول؟ مخ ۲۳ (۴ لمنليک وګورئ)؛ مانسفيلډ او سوډرهولم ، "د ميتامفيتامينو د توليد نوې څپې" ، همدا ماخذ.

41 مينسفيلډ ، همدا ماخذ؛ مانسفيلډ او سوډرهولم ، همدا ماخذ.

42 مانسفيلډ او سوډرهولم ، همدا ماخذ.

43 مينسفيلډ ، د عوايدو انکار يا د پيسو ضايع کول؟ ، مخونه ۲۶-۲۷ (۴ لمنليک وګورئ).

44 د مثال په توګه ، د هلمند ولايت په ګندم ريز کې د راپور سره سم د مخدره توکو لابراتوارونه په لويه کچه توليد کوي. همدا ماخذ وګورئ. ۲۷- ۲۳ .

کولو لپاره د نورو مشهورو موقعیتونو، يعنې د هلمند ولايت د کندم ريز او موسی قلعه د ولسواليو په پرتله "د پام وړ ټيټه"
ده.⁴⁵

په افغانستان کې د مخدره توکو د ناقانونه فعالیتونو په اړه د قانون د پلي کونکو ادارو غبرګونونه

افغان حکومت په تېرو وختونو کې په لومړي سر کې د قانون د پلي کونکو عکس العملونو په کارولو سره د مخدره توکو لابراتوارونه په نښه کړي. د ۲۰۰۳ او ۲۰۰۸ کلونو ترمنځ،⁴⁶ د کورنيو چارو د وزارت په چوکاټ کې د افغانستان د مخدره توکو ځانګړي ځواک (کومانډو ۳۳۳ ځواک) د طالبانو تر کنټرول لاندې په لرې پرتو سيمو کې د مخدره توکو د له منځه وړلو ماموریتونه ترسره کړي، چې پوځ پکې يوازې ملاتړ کونکی رول لوبوي. د دې عملياتو موخه د "يوې قانوني پایلې وړاندې کول او د قانون د پلي کولو لپاره د افغان حکومت د وړتيا پياوړي کول دي، چېرې چې ممکن وي،" د شواهدو د ضبط کولو او د اشخاصو د نيولو په شمول چې په جرمي فعالیتونو کې دخپل دي.⁴⁷

د ماموریت د ځانګړي ځانګړي په مرسته،⁴⁸ په اوس حال کې د مخدره توکو پروړاندې د مبارزې افغان پوليس، د قانون پلي کونکي پرسونل له خوا په افغانستان د مخدره توکو پر وړاندې د هڅو رهبري کوي.⁴⁹ پدې کې د له منځه وړلو د داخلي ځانګړي په شمول (NIU) کوم چې د مخنيوي او نيونو عمليات ترسره کوي، ځانګړي واحدونه شامل دي چې گرفتاري ترسره کوي او د "لور خطر په چاپيريالونو" کې د تلاشي د محکمې قرار پلي کوي،⁵⁰ د ۲۰۰۹ او ۲۰۱۹ کلونو ترمنځ، د ۳۵۰۰ څخه زيات د له منځه وړلو عمليات ترسره کړي، د ۴۰۰۰ څخه زيات کسان نيولي او د ۲.۷ ميليون کيلوګرامه څخه زيات ناقانونه مخدره توکي او کيمياوي پريکسر (چې د اصلي مادې په حيث کارول کېږي) ضبط کړي دي.⁵¹

تر دې وروستيو پورې، د هيروينو، اپينو يا نورو مخدره توکو د توليد په پرتله، د ميتامفيتامينو توليد او کارونې ته د قانون د پلي کونکو فعالينو لخوا ډير پام و نه شو. د راپور شويو ميتامفيتامينو د مجموعي ميزان اندازه د ۲۰۱۱ کال د مارچ او د ۲۰۱۵ کال د مارچ تر منځ موده کې چې په افغانستان کې ضبط شوې، د شاوخوا ۲۰ کيلوګرامو څخه زياته وه.⁵² په ۲۰۱۷ کې، د مخدره توکو او جرمونو پروړاندې د ملګرو ملتونو دفتر اشاره وکړه چې "د ميتامفيتامينو د نيولو او ضبطولو په برخه کې زياتوالی، د ميتامفيتامينو د توليد په اړه د راپورونه سره يو ځای او د هيواد په ځينو برخو کې د درملې د ثبتونو په برخه کې زياتوالی وړاندیز کوي چې په افغانستان کې صنعتي درمل د زياتې انديښنې وړ دي."⁵³

د ۲۰۱۹ کال د فبروري د ۱۵ او مۍ د ۱۵ نېټې تر منځ، د قانون پلي کونکو چارواکو د مخدره توکو پروړاندې ټولټال ۱۱۳۰ عمليات ترسره کړي چې په پایله کې يې ۱۳۵ کيلو ګرامه ناقانونه ميتامفيتامين او د ۳،۴ methylenedioxymethamphetamine (MDMA) ټولټال ۲۷۴۱۹ ټابليټونه نيول شوي دي. چارواکي وتوانيدل چې پدې موده کې د هيروينو د جوړولو ټولټال ۱۱ لابراتوارونه له منځه يوسي، ټولټال ۱۳۳۸ شکمن کسان ونيسي او ۱۷۰ موټرې، ۲۲۴ وسلې او پنځه راډيوګانې ضبط کړي.⁵⁴ د ۲۰۱۹ کال د جولای په ۵، افغان چارواکو د يوې لارۍ موټر د

⁴⁵ همدا ماخذ، ۲۷ مخ.

⁴⁶ دغه کومانډو ځواک په ۲۰۰۹ کال کې د تروريزم پرضد د عملياتو لپاره مجدداً را منځ ته شو.

⁴⁷ مانسفيلډ، په افغانستان کې د هروئينو په لابراتوارونو بمباري، مخونه ۶-۷ (۳۰ لمنليک وګورئ).

⁴⁸ د ځانګړي ماموریت څانګه د افغانستان د هوايي ځواک ځانګړي عمليات دي چې د افغان ملي اردو د ځانګړو عملياتو قومندانان او د پوليسو د ځانګړي واحدونو د عمومي قومندانان ملاتړ کوي.

⁴⁹ د مخدره توکو پروړاندې د افغانستان پوليس په ۲۰۰۳ کې د کورنيو چارو د وزارت په چوکاټ کې د متخصص ځواک په توګه رامنځ ته شوي.

⁵⁰ سيګار، "د متحده ايالتونو کانګرس ته درې مياشتنۍ راپور" (د ۲۰۱۹ کال د جنوري ۳۰)، مخ. ۱۸۷، پدې پته د لاسرسي وړ دی: <https://www.sigar.mil/pdf/quarterlyreports/2019-01-30qr-section3-counter narcotics.pdf> په (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د اکتوبر په ۱ ورته مراجعه شوې).

⁵¹ همدا ماخذ، مخ. ۱۸۹؛ سيګار، "د متحده ايالتونو کانګرس ته درې مياشتنۍ راپور" (د ۲۰۱۹ کال د جولای ۳۰)، مخ. ۱۷۴، پدې پته د لاسرسي وړ دی: <https://www.sigar.mil/pdf/quarterlyreports/2019-07-30qr.pdf> په (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د اکتوبر په ۱ ورته مراجعه شوې).

⁵² د مخدره توکو او جرمونو پروړاندې د ملګرو ملتونو دفتر، د افغانستان صنعتي درمل (۳۷ لمنليک وګورئ).

⁵³ همدا ماخذ، مخ. ۳۳.

⁵⁴ A/73/902; S/2019/493.

تيلو له ټانکې څخه د ضبطولو په يوه هڅه کې د ميتامفيتامينو ۴۹ کيلوګرامه ضبط کړل په داسې حال کې چې قاچاقبرانو هڅه کوله چې دغه توکي له فراه څخه ننگرهار ولايت ته انتقال کړي.⁵⁵

موندنې

لومړني معلومات

د مې په ۵، د ماخستن له ۱۱ څخه د ماسپينين تر ۱ بجو پورې، په افغانستان کې د متحده ايالاتو مېشتو ځواکونو د فراه ولايت د بکوا ولسوالۍ په ګڼ شمير سيمو کې يو لړ هوايي بريدونه ترسره کړل، چې د نيمروز ولايت د دلارام ولسوالۍ ته وغځيدل. په افغانستان کې د متحده ايالاتونو ځواکونو اشاره وکړه چې ياد هوايي بريدونو د ميتامفيتامين د توليد کارخونې په نښه کړې، چې عموماً د نشه يي توکو د "لابراتوارونو" په نوم پېژندل کېږي، چې "د طالبانو لخوا په منحصره توګه کنټرول او پر مخ وړل کيدل"⁵⁶.

د پېښې سمدستي وروسته، د ملګري تلافاتو تورو په مطبوعاتو کې په ښکاره ډول راپور شول⁵⁷. د يوناما د تورو په اړه د سرچينو لخوا د ۴۰ څخه تر ۲۰۰ پورې د ملګري تلافاتو راپور ورکړ. د افغانستان د کورنيو چارو وزارت خبر ورکړ چې د ايتلافي هوايي بمباريو په نتيجه کې د بکوا ولسوالۍ په اشکين، سپين کاريږ او بلوڅې سيمو کې د طالبانو ۶۸ د "نشه يي توکو لابراتوارونه" او د ميتامفيتامينو په شمول زرګونه کيلوګرام نشه يي توکي تخریب کړي، د طالبانو ۱۵۰ غړي يې وژلي او ۴۰ نور يې ټپيان کړي دي⁵⁸.

د بکوا ولسوال رسنيو ته ويلې چې په عملياتو کې ۴۵ ملګري وژل شوي، چې ډيری يې د ۱۸ طالب جنګياليو سره په لابراتوارونو کې کار کاوه⁵⁹. طالبانو، د خپل جهاد غړو ويب پاڼې له لارې، ياد راپورونه "په کلکه" رد کړي چې د مې په ۵ عملياتو کې زيانمن شوي، د طالبانو د مخدره توکو فابريکې وې او وژل شوي کسان د طالبانو غړي وو. طالبانو ادعا کړې چې د دوی هيڅ غړی په هيڅ ډول د "مخدره توکو په سوداګرۍ" کې لاس نه لري او دا چې ټول وژل شوي کسان ځايي بزګران او ملګيان وو⁶⁰.

يوناما د مې په مياشت کې په افغانستان کې د متحده ايالاتو د مېشتو ځواکونو سره د ګڼ شمير غونډو په جريان کې د هغو راپورونو په اړه لومړنۍ انډيښني راپورته کړې چې د مې په ۵ د هوايي بريدونو په پايله کې د ملګري تلافاتو په اړه ترلاسه شوي دي. په افغانستان کې د متحده ايالاتو ځواکونو په وينا، "د ملګري تلافاتو د مخنيوي لپاره ټول عملي ګامونه اخيستل شوي" او د دوی لومړنۍ ارزونې ښېې چې د هوايي بريدونو په پايله کې ملګري تلافات رامنځ ته شوي نه وو. يادې ارزونې ښودلې چې يو شمير مشکوک لابراتوارونه په ځانګړي ډول د ملګري تلافاتو په اړه د انډيښنو له امله تر بريدونو لاندې رانغلل⁶¹. په افغانستان کې د متحده ايالاتو مېشتو ځواکونو ارزونه ښيي چې په نښه شويو کارخونو کې ټول اشخاص د طالبانو غړي وو او پرته له دې چې دا ثابته کړي چې دوی په مستقيم ډول په جګړو کې برخه اخيستې په قانوني توګه په نښه کيدای شول.⁶² په

⁵⁵ د افغانستان لپاره د مخدره توکو او جرمونو پر وړاندې د ملګرو ملتونو دفتر، "په کابل کې د MDT لخوا د ميتامفيتامينو نيونه" (د جولای ۵)، په دې انټرنېټي بڼه د لاسرسي وړ دی: <https://www.unodc.org/afghanistan/en/methamphetamine-seizure-by-mdt-in-kabul.html> (وروستی ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۱۷ ورته مراجعه شوې).

⁵⁶ د يوناما اعتراض ته په افغانستان کې د متحده ايالاتو د ځواکونو ځواب، (۷ لمنليک وګورئ) <https://www.pajhwok.com/en/2019/05/06/dozens-civilians-forces-killed-and-wounded-farah> (د وروستي ځل لپاره د ۲۰۱۹ د سپټمبر په ۱۲ کې ورته مراجعه شوې وه؛ "د محلي چارواکو په وينا، د طالبانو د نشه يي توکو په لابراتوارونو باندې د هوايي بريدونو له کبله افغان ملګيان وژل شوي دي"، رويټرز (د ۲۰۱۹ کال د مې ۷ نېټه)، چې په لاندې لينک کې شتون لري <https://www.reuters.com/article/us-afghanistan-airstrike/afghan-civilians-killed-in-air-strikes-on-taliban-drug-labs-local-officials-say-idUSKCN1SD1I2?il=0>

⁵⁷ پښواک خبري آژانس، "په فراه کې د نظامي ځواکونو لخوا په لسګونو ملګري کسانو ته مرګ ژوبله اوښي" (د ۲۰۱۹ کال د مې ۷)، چې په آنلاین بڼه په دغه لينک کې شتون لري <https://www.reuters.com/article/us-afghanistan-airstrike/afghan-civilians-killed-in-air-strikes-on-taliban-drug-labs-local-officials-say-idUSKCN1SD1I2?il=0> (د وروستي ځل لپاره د ۲۰۱۹ د اګست په ۲۱ کې ورته مراجعه شوې و)

⁵⁸ د ۲۰۱۹ کال د مې په ۶ د کورنيو چارو وزارت په درې ژبه اعلاميه چې په دغه لينک کې شتون لري <https://moi.gov.af/dr/https://moi.gov.af/dr/https://moi.gov.af/dr/> (د وروستي ځل لپاره د ۲۰۱۹ د سپټمبر په ۱۲ کې ورته مراجعه شوې و) کارخانه-توليد-و-پروسس-مواد-مخدر-در-فراه-و-نيمروز

⁵⁹ د رويټرز دغه خبر "د هوايي بريدونو له امله افغان ملګري مړه شوي" وګورئ، ۵۷ لمنليک ته مراجعه وکړئ.
⁶⁰ د جهاد غږ، "د اسلامي امارت د نشه يي توکو د کښت او توليد سره هيڅ ډول رابطه نلري" د ۲۰۱۹ کال د مې ۸ نېټه، چې په دغه لينک کې شتون لري <https://alemarahenglish.com/?p=45570> (د وروستي ځل لپاره د ۲۰۱۹ د سپټمبر په ۱۲ کې ورته مراجعه شوې و)

⁶¹ د يوناما اعتراض په اړه په افغانستان کې د متحده ايالاتو مېشتو ځواکونو ځواب (۷ لمنليک وګورئ)
⁶² د ۲۰۱۹ کال د اګست په ۲۰ نېټه، په افغانستان کې د متحده ايالاتو مېشتو ځواکونو د حقوقی مشاور او د يونام ترمنځ د اميل له طريقه مراسلات، چې د يوناما په آرشيف کې شتون لري.

افغانستان کې د متحده ايالاتو ميشتو ځواکونو ويلي چې ځينې په نښه شوي اشخاص د کيمياګر او لوژستیک په توګه کار کاوه پداسې حال کې چې پاتې نور يي وسله وال ساتونکي وو.⁶³

د حقيقت موندنې ماموريت او تعقيب

د ۲۰۱۹ کال د جون په ۲۶ نېټه، يوناما د بکوا په ولسوالۍ کې له هوايي بريد څخه اغيزمنې ځانګړې ساحې وليدلې چې د ځايي سرچينو لخوا پېژندل شوې وې چې د مخدره توکو د لابراتوارونو په توګه يې فعاليت کاوه. سربيره پردې، ځايي سرچينو يو شمير هغه اغيزمنې ساحې په ګوته کړې چې د اوسيدو کورونه وو چېرې چې د مخدره توکو پروسس نه و شوی.⁶⁴ يوناما هغه ويډيوګانې او عکسونه وکتل، چې د شاهدانو، قربانيانو او ځايي اوسيدونکو لخوا د ۵ می د هوايي بريدونو څخه په مستقيم ډول اخيستل شوي وو. يادې ويډيوګانې او عکسونه په ګوته کوي چې يادو ځواکونو په بازار کې د هټی، د تيلو ستیشن او موټرې هم په نښه کړي. يوناما د بکوا ولسوالۍ ته د ليدنې په جريان کې د يادې ساحو څخه ليدنه وکړه او په ويډيوګانو او عکسونو کې يې ښودل شوي معلومات تصديق کړي.

د يادې پېښې راهيسې، يوناما و نه شو کولای چې په افغانستان کې د متحده ايالتونو م ځواکونو موقف تاييد او تثبیت کړي، دا چې د هوايي بريد پرمهال په نښه شوي د مخدره توکو لابراتوارونه د طالبانو لخوا په انحصاري توګه کنټرول او پرمخ وړل کيدل. له سيمې او همدارنګه د استخباراتي چارواکو او د ملي امنيت د ځواکونو په شمول، د افغان چارواکو څخه له ډيری معتبرو سرچينو ترلاسه شوي او ارزول شوي معلومات، ښيي چې د نښه يي توکو لابراتوارونه د جرې ډلو تر مالکيت لاندې او د هغوې لخوا پر مخ وړل کيدل، البته د نښه يي توکو د قاچاق د نړيوالو شبکو سره يې اړيکې لرلې. د لابراتوارونو مالکين او کارګران پېژندل شوي وو چې پخپله د طالبانو څخه جلا کار کوي.

خو، د راپورونو سره سم، طالبان د بزګرانو او لابراتوارونو د مالکينو څخه چې د ميتامفيتامينو په توليد کې ښکېل دي، "ماليات" اخلي، لکه څنګه چې طالبان په هغو نورو سيمو کې چې په کومو کې کنټرول يا نفوذ لري، د مخدره توکو د توليد نور ډولونه لکه ترياکو او هيروينو له درکه ماليات راټولوي.⁶⁵ همداراز، د راپورونو سره سم طالبان له هيواد څخه بهر د نښه يي توکو د ليدنې امنيت هم برابرېوي.⁶⁶ د راپورونو سره سم، د ميتامفيتامينو د توليد په تړاو، طالبان د غور په ولايت کې د اومان/ومان د بوټي مالیه په ټاکلي نرخ په يو کيلو ګرام اخلي چېرته چې حاصل يې اخستل کيږي، مخکې لدې چې په موټرو کې بار شي او بکوا ولسوالۍ ته انتقال شي.⁶⁷

پر ملي وګړو د پېښې د اغيزې د حقيقت موندنې له لارې، يوناما د فراه او نيمروز ولايتونو په بکوا او دلارام ولسواليو کې د هوايي بريد له امله د ۸۰ ماشومانو او ۹ ښځو پشمول، د ۱۴۵ ملي وګړو (۸۹ مړه، ۵۲ ټپيان او ۴ ناپېژندل شوي) په اړه ځانګړی او تفصيلي معلومات ترلاسه کړي. د دې ادعا شوي ملي تلفاتو څخه ديرش (د څلور ماشومانو په شمول چې عمرونه يې د ۱۵ تر ۱۷ پورې و) د نښه يي توکو د کارګرانو په توګه پېژندل شوي. يوناما اوس هم د ډيری دغو راپورونو د تاييد په پروسه کې ده. د راپورونو له مخې، د ۱۴۵ وژل شويو يا ټپيان شويو اشخاصو له جملې څخه، يوناما د ۳۹ ملي تلفاتو (۳۰ وژل شوي او ۵ ټپيان او څلور نورو د وژل کيدو يا ټپي کيدو حالت لا هم معلوم نه دی) چې په دې کې ۱۴

⁶³ د ۲۰۱۹ کال د اګست په ۲۴ نېټه، په افغانستان کې د متحده ايالاتو ځواکونو د حقوقو مشاور او د يوناما ترمنځ د ايميل له طريقه مراسلات، چې د يوناما په آرشيف کې شتون لري.

⁶⁴ ډيويد مانسفيلډ، د لندن د اقتصاد د پوهنځي لور پوری فیلو چې په افغانستان کې د نښه يي توکو صنعت په اړه له دوه لسيزو څخه زياتې څېړنې ترسره کړې، امکان نلري چې اشخاص به په هماغه ودانې کې اوسېږي چېرته چې مخدره مواد پروسس کيږي (تليفوني مرکه، د ۲۰۱۹ کال د اګست ۲۱). په هرصورت، لکه څنګه چې مینسفيلډ او سوډرولم په ګوته کوي، د بکوا د عبد الودود بازار ځينې هټيوال چې په ولسوالۍ کې يې د ميتامفيتامين او هيروينو لابراتوارونه په کار اچولي دي "نور ټول د هغه په بازار کې بند دي او اوس د دوی له کورونو څخه سوداګري کوي". دا چې د اومان نباتات او نور پريکسررونه (precursor) ممکن د اوسيدو په کورونو کې ساتل شوي وي. مانسفيلډ او سوډر هولم، "د ميتامفيتامين توليد نوې څېړنې" (۳۹ لمنليک وګورئ).

⁶⁵ همداراز د فارمر ليکنه "په افغانستان کې د ميتامفيتامين په توليد د پام وړ زياتوالی" وګورئ (۳۸ لمنليک وګورئ) ("طالب ياغيان چې دمخه اټکل کيږي د ترياکو څخه په کال کې لسګونه مليونه عايد ترلاسه کړي اوس مهال په لويديځ افغانستان کې د جنايي ډلو څخه مالیه اخلي). همداراز، ډيويد مانسفيلډ خبرې د مايک پاور دغه ليکنه کې ذکر شوي "د طالبانو د نښه يي توکو پر لابراتوارونو د متحده ايالاتو د غيرواقي جنګ ترشا" وایس (د 2018 کال د سپتمبر ۱۸) ("څو لابراتوارونه د طالب جنګياليو شخصي ملکيت دی او د هغوی لخوا اداره کيږي؛ د دې پرځای دوی پر مالکينو مالیه وضع کوي. د مانسفيلډ په وينا، د طالبانو قوماندانان په خپله خاوره کې په لابراتوارونو کې توليد شوي "بودر" باندې ۶ ډالره پر هر يو کيلو ګرام مالیه اخلي، هغه توکي که هيروبين وي، ميتامفيتامين وي او که مورفين وي).

⁶⁶ د هغه مصاحبو سره سم چې د ۲۰۱۹ کال په جون مياشت کې د يوناما لخوا په فراه ولايت کې ترسره شوي دي.

⁶⁷ د ډيويد مانسفيلډ او اليکس سوډرولم په وينا، افغان چارواکي هم "مالیه" اخلي ځکه چې د اومان حاصلات د نښه يي توکو لابراتوارونو ته ليردول کيږي، چې د نيمروز په دلارام ولسوالۍ په شمول په هره لارې کې له 100 ډالرو څخه تر 150 ډالرو پورې رسيږي. مانسفيلډ او سوډر هولم، "د ميتامفيتامين د توليد نوې څېړنې" (۳۹ لمنليک وګورئ).

ماشومان او ۱ ښځه شامل دي ، تایید کړي. یوناما جوته کړې چې د تایید شویو ملګري مرو په منځ کې ، ۱۷ یې نارینه وو چې د مخدره توکو په لابراتوارونو کې یې کار کاوه.

یوناما د ۳۰ ماشومانو او ۲ میرمنو په ګډون، لږ تر لږه ۳۷ نور ملګري تلفات (۳۰ مړه او ۷ ټپیان) د تصدیق لپاره موثق او معتبر معلومات ترلاسه کړل. د دغو ملګري تلفاتو د لا تصدیق لپاره د یوناما کار دوام لري. یوناما توانیدلې نده چې د نورو ۶۹ تنو د وژل کیدو یا ټپي کیدو په اړه معلوماتو تایید او تثبیت کړي.

د مۍ په ۵ د بکوا ولسوالۍ د شاګۍ کلي په یوه پېښه کې ، ګن شمیر موثوقو او معتبرو سرچینو راپور ورکړ چې درې ماشومان هغه وخت ووژل شول کله چې د دوي کور د هوايي برید له امله اغیزمن شو. وروسته له هغه چې یو هوايي برید کور ته نږدې اصابت وکړ ، پلار یې د کورنۍ پر غړو غږ وکړ چې ، له کوره وټیښتي، مخکې له دې چې دویم بم په کور وغورځول شي. درې هلکان ، چې عمرونه یې د یو نیم څخه تر اوو کلونو پورې وو، و نه شواي کولای چې په وخت وټیښتي. یوناما د یوه هلک مړینه ، او د یو بل هلک ټپي کیدنه تایید کړې چې شاوخوا ۱۲ کلن وو څوک چې د ګاونډي په کور کې وو. یوناما د ورته پېښې په تړاو د ۴ څخه تر ۵ کلنۍ پورې د یوې نجلۍ او د یوه ۲ کلن هلک د ټپي کیدو په اړه ځانګړي معلومات ترلاسه کړي او یوناما د یادې قضیې د تایید په لټه کې ده.

په ورته سیمه کې د یوې بلې پېښې په اړه ، ګن شمیر موثوقو او معتبرو سرچینو راپور ورکړ چې د ورته کورنۍ ۱۲ نور غړي هغه مهال مړه او ټپیان شول کله چې د دوی په کور هوايي برید ترسره شو. یوناما د ۵ ماشومانو په ګډون د ۷ ملګري وګړو مړینه او دوه ماشومانو په ګډون د درېو ملکینانو ټپي کیدل تایید کړي . د ۲ ماشومانو په اړه ، یوناما تر دې دمه نه ده توانیدلې چې د هغوې اوسنی وضعیت معلوم کړي چې آیا ټپي شوي یا وژل شوي دي ځکه چې د سرچینو څخه معلومات په بیلابیلو وختونو کې ترلاسه شوی.

بکوا ولسوالۍ ته د ماموریت په جریان کې ، د حقایقو د موندلو ټیم د اغیزمن شوې ساحې څخه لیدنه وکړه چې د ګن شمیر موثوقو او معتبرو سرچینو په وینا ، په هوايي برید کې ۵ ملګري تلفات (د ۲ ماشومانو په ګډون ۳ مړي او ۲ ټپیان) رامنځ ته شوي. د شاهدانو په وینا ، دوه هوايي بریدونه ترسره شوي وو. د راپورونو له مخې، لومړي برید کور ته زیان ورساوه. یو څو دقیقې وروسته کله چې خلک د شاوخوا سیمې څخه راټول شول ترڅو وګوري چې څه پېښ شوي، یو بل هوايي برید په ورته ځای کې ترسره شو، چې له امله یې ملګري خلکو ته تلفات واوښتل. د سیمې د مشرانو او د دې پېښې د قرباني سره د مرګې سربیره ، یوناما د سیمې څخه د لیدني پرمهال د برید اغیزه مستند کړې . یوناما پېښې پورې اړوند د ملګري تلفاتو د راپور شویو ۵ ملګري تلفاتو څخه ۴ (درې مړه او یو ټپي) تایید کړي .

همدارنګه، یوناما د نیمروز ولایت په دلارام ولسوالۍ کې د نشه يي توکو په لابراتوار د هوايي برید له امله د ۱۷ تنو وژل کیدل تایید کړي. یو بل سړی چې د پېښې سیمې ته نږدې و، ټپي شوی دی.

د یوناما او د افغانستان د بشري حقونو د خپلواک کمیسیون لخوا مرکه شویو اشخاصو راپور ورکړی چې د بکوا ولسوالۍ د نشه يي توکو په لابراتوارونو کې ډیری کارګران د هلمند او غور ولایتونو په شمول د افغانستان له نورو ولایتونو څخه د کار موندلو او د مالي دلایلو په هدف چې د نشه يي توکو په صنعت کې ښکېل وو، راغلي وو . ګن شمیر سرچینو راپور ورکړ چې د قانوني کارونو د نشتوالي له امله ، د بکوا په ولسوالۍ کې د ژوند کولو یوازینۍ حقیقي انتخاب په لابراتوارونو کې کار کول و، چې د راپورونو سره سم، ښځې شاوخوا د ۳۰۰ افغانیو / ۳۸۰ امریکایي ډالرو او نارینه کارګران شاوخوا د ۶۰۰ افغانیو / ۷۶۰ امریکایي ډالرو، ورځني معاش عاید لاسته راوړي⁶⁸.

د بکوا ولسوالۍ مشرانو په خپله سیمه کې د نشه يي توکو د تولید د مرکزونو شتون رد نه کړ. دوی په خپله ټولنه کې د افرادو او کورنیو په رنځونو ټینګار وکړ، کومو چې ډیری یې د اقتصادي بقا لپاره د نشه يي توکو په کارخونو کې کار پیل کړی و. هغو په شخړه کې د ښکېلو خواوو پرځای، د مخدره توکو د لابراتوارونو مالکین په دې تورن کړل چې دوی یې په خطر کې اچولي.

بکوا ولسوالۍ ته د ماموریت څخه وروسته ، یوناما خپلې لومړنۍ موندنې د جون او جولای په میاشتو کې په افغانستان کې د متحده ایالاتو د ځواکونو سره شریکې کړې او بیا د ملګري تلفاتو په اړه یې اړوند معلومات د یادو ځواکونو سره په څو ځل جلا وختونو کې شریک کړل کله چې یوناما د سپتمبر تر میاشتې پورې د تایید پروسې پرمخ وړه . په افغانستان کې د متحده ایالاتو ځواکونو په خپل دریځ ټینګار کاوه، هغه دا چې د مۍ په ۵ مه عملیاتو کې هېڅ ډول ملګري تلفات رامنځ ته شوي نه و او په نښه شویو ودانیو یا د هغو په شاوخوا کې کومې میرمنې او ماشوم نه وو؛ په افغانستان کې د متحده ایالاتو ځواکونو

⁶⁸ د ډیویډ مانسفیلډ په وینا (د ماخذ لپاره ۶۴ لمنلیک وګورئ)، په ځانګړي توګه په هغه سیمه کې، ددې احتمال شتون نلري چې میرمنې به د نشه يي توکو په لابراتوارونو کې په کار کولو کې برخه درلوده، پرځای یې ، هغه ښځې ممکن د لابراتوار کارمندانو لپاره د خواړو چمتو کولو یا نورو کارونو په موخه په نږدې مکان کې، ګمارل شوي وي (ټلېفوني مرکه ، د ۲۰۱۹ کال د اګست ۲۱ نیټه).

په وينا ، په لابراتوارونو کې ټول کارکونکي پرسونل سرې وو⁶⁹. په افغانستان کې د متحده ايالاتو ځواکونو په وينا ، د صفر ملي تلفاتو اصلي ارزونه د "امنيتي ځانګړي د ځوابونو، او له بريد څخه وروسته د ازادو سرچينو راپور ورکولو ، او د ملي تلفاتو د تحقيقاتو پر اساس وه⁷⁰. يادو ځواکو وويل چې " د امنيت ځانګړي اقدامات يا د آزادې سرچينې په راپور د ملي تلفاتو په اړه کومه ادعا نه ده شوې ". خو يادو ځواکونو زياته کړه چې "د عملياتو د متحرک نوعيت او د يوناما د ادعا پراساس ، شونې ده چې هلته ملي تلفات را منځ ته شوي وي. حتی د بريد څخه دمخه د ژوند د ارزونې د پراخې نمونې په پام کې نيولو سره چې موخه د ملي تلفاتو کمول دي، خو بيا هم، ددې امکان شته چې ملي تلفات را منځ ته شي."⁷¹

حقوقی چوکاټ

په افغانستان کې وضعیت د افغان ملي امنيتي ځواکونو او نړيوالو نظامي ځواکونو ترمنځ د يو شمير غير بين المللي وسله والو شخړو لخوا مشخص شوی دی چې د افغانستان د حکومت ملاتړ کوي او د غير دولتي وسله والو مخالفينو ډلو او همدارنگه د غير دولتي وسله والو مخالفو ډلو ترمنځ، رواني دي.

د جنیوا په کنوانسیونونو کې دریمه ګډه ماده، په یوه غیر نړیواله وسله واله شخړه کې، لږترلږه معیارونه رامنځ ته کړي، چې د جګړې اړخونه ورته باید درناوی وکړي. سربیره پردې، چیرې چې د تطبیق وړ وي ، د ۱۹۷۷ دویم الحاقی پروتوکول حکومونه، چې افغانستان یې غږیتوب لري، هم د حاکم قانوني چوکاټ برخه جوړوي. متحده ایالاتو الحاقی دویم پروتوکول لاسلیک کړی، مګر لا تصویب کړې یې نه ده⁷². د داخلي ياکورنۍ وسله والو نښتو په اړه د عرفی نړیوال قانون قواعد هم د پلي کیدو وړ دي او د رسمي رعایت د اړتیا پرته په ټولو هیوادونه باندې الزامی دي. هغه عرفی قواعد چې د دولتونو او وسله والو مخالفینو ډلو ترمنځ وسله والې شخړې تنظیموي، که دولت وي یا وسله واله مخالفه ډله، د شخړې په ټولو خواو باندې پلي کيږي.

د نړیوال بشردوستانه قانون سره سم ، په شخړه کې ښکېل اړخونه مکلف دي چې، د پوځي عملیاتو د پلانونو پشمول، په جګړه کې د نښتو په مهال د توپیر، احتیاط او تناسب اصولو ته درناوی وکړي. د نړیوال بشردوستانه قانون سربیره ، د بشري حقونو نړیوال قانون هم د قانوني چوکاټ یوه برخه جوړوي. لکه څنګه چې ټول دولتونه باید په خپله خاوره کې دننه اشخاصو یا هغه اشخاصو ته چې د دوی د قضایې صلاحیت تابع وي، د بشري حقونو د نړیوال قانون له مخې خپلو مکلفیتونو ته درناوی ولري. سربیره پردې، غیردولتي فعالین چې په یوه خاوره کې اغیزمن کنټرول لري او د حکومت په شان دندی ترسره کوي باید د بشري حقونو نورمونو ته درناوی ولري.

د ملي وګړو یا ملي شیانو پر وړاندې مستقیم بريدونه د نړیوال بشر دوستانه قانون لخوا منع شوي دي او کیدای شي جنګي جرمونه وګڼل شي⁷³. د توپیر اصل وايي چې د شخړې خواوې باید هر وخت د ملي وګړو او جنګیالیو تر منځ توپیر وکړي. د بريدونو موخه باید یوازې جنګیالي او نظامي اهداف وي او باید ملي وګړي یا ملي شیان په نښه نشي⁷⁴. سربیره پردې ، په وسله والو جګړو کې ماشومان د ځانګړي درناوي او ساتنې مستحق دي⁷⁵.

ملي وګړي د بريد څخه د ساتنې حق لري، مګر دا چې او هغه مهال چې دوی په مستقیم ډول په دښمنیو کې برخه اخلي⁷⁶. دولتي کړنې، دا د نړیوال عرفی قانون د یوه نورم په توګه رامنځ ته کوي چې په دواړو نړیوالو او غیر بین المللي وسله والو

⁶⁹ د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۲۴ نېټه، په افغانستان کې د متحده ایالاتو میشت ځواکونو او یوناما ترمنځ د ایمیل له طریقه مراسلات، چې د یوناما په آرشیف کې شتون لري.

⁷⁰ د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر په ۱۳ نېټه، په افغانستان کې د متحده ایالاتو میشت ځواکونو او یوناما ترمنځ د ایمیل له طریقه مراسلات، چې د یوناما په آرشیف کې شتون لري.

⁷¹ هماغه ماخذ .

⁷² مګر، متحده ایالات د نړیوال عرفی قانون نورمونو په رعایت مکلف دي ، کوم چې د اضافي دویم پروتوکول په مادو کې منعکس شوي.

⁷³ د نړیوال بشردوستانه عرفی قانون په اړه د آی سي آر سي مطالعه، ۱ او ۷ قاعدې؛ د نړیوالې جزایي محکمي اساسنامه، ۸ قاعده، ۲ فقره (e) او (i) اجزاء.

⁷⁴ د ۱۹۷۷ کال د جنیوا کنوانسیونونو په اړه دویم اضافي پروتوکول، ۱۳ ماده و ۲ فقره؛ د نړیوال بشردوستانه عرفی قانون په اړه د آی سي آر سي مطالعه، ۱ او ۷ قاعدې.

⁷⁵ د ۱۹۷۷ کال د جنیوا کنوانسیونونو په اړه دویم اضافي پروتوکول، ۱۳ ماده ، ۲ فقره؛ د نړیوال بشردوستانه عرفی قانون په اړه د آی سي آر سي مطالعه، ۱۳۵ قاعده.

⁷⁶ د نړیوال بشردوستانه عرفی قانون په اړه د آی سي آر سي مطالعه، ۶ قاعده.

شخړو کې د تطبیق وړ دي⁷⁷. افراد هغه وخت په مستقیم ډول په دښمني کې ښکېل کېږي کله چې دوی د یوې خوا په ملاتړ خصمانه کړنې ترسره کوي چې په ترڅ کې یې بلې خوا ته مستقیم زیان رسوي. دا ډول اعمال باید د دښمن په نظامي عملیاتو یا نظامي ظرفیت باندې منفي اغیزه وکړي. د شک په حالتونو کې، یاد شخص باید د مستقیم برید په وړاندې خوندي وساتل شي.⁷⁸

هغه بریدونه چې تمه کېدای شي له امله یې ملګري وګړو ته په تصادفي ډول مرګ ژوبله اوښتی وي، کوم چې د اټکل وړ واقعي او نظامي ګټې له حد څخه زیات وي، د نړیوال بشر دوستانه قانون لخوا منع شوي دي او ممکن جنګي جرمونه وګڼل شي.⁷⁹ د شخړې هر اړخ باید د جنګ د وسیلو او میتودونو په انتخاب کې ټول ممکنه احتیاطي تدابیر په پام کې ونیسي، ترڅو ملکيانو ته د تصادفي مرګ ژوبلې د اووښتو او ملګري شیانو ته د زیان رسولو مخه ونیسي او په هر حالت کې د هغوی کچه راکمه کړي.⁸⁰

د هوايي بریدونو قانوني والی کوم چې د نشه يي توکو لابراتوارونه په نښه کوي

د نړیوال بشر دوستانه قانون سره سم، هغه شیان چې د یوه اړخ د شخړې په هڅو کې اقتصادي یا مالي مرسته کوي ممکن په قانوني ډول د دې برید هدف ونه ګرځول شي، ځکه چې یاد شیان د نړیوال بشر دوستانه قانون له مخې د نظامي هدف تعریف نه پوره کوي.

نړیوال بشر دوستانه قانون صراحت لري چې نظامي اهداف په "هغو شیانو پورې محدود دي کوم چې د دوی د ماهیت، موقعیت، مقصد یا کارونې، په نظامي اقدام کې مؤثره مرسته کوي او کوم چې د هغه بشپړ یا جزې وپېژنای، نیول یا شنډول، په هغو شرایطو کې چې په هماغه وخت کې حاکم دی، یو قطعي نظامي مزیت منځ ته راوړي"⁸¹. "یاد تعریف ایجابوي چې هغه مزیت چې لاس ته راوړل کېږي، باید یو پوځي مزیت وي، نه اقتصادي یا مالي مزیت. او هغه هم باید ملموس وي. یو شې چې له مالي پلوه د یوې متخصصې ډلې سره مرسته کوي، د شخړې سره د ناکافي اړیکو څخه استازیتوب کوي، ترڅو د مشروع نظامي هدف په توګه وګڼل شي. که څه هم، اقتصادي ملاتړ ممکن د جګړې عمومي هڅې لپاره اړین وي، خو ذاتاً غیر مستقیم ماهیت لري او د جګړې لازمي یا نه نه بیلیدونکې برخه نه جوړوي.

متحده ایالاتو له اوږدې مودې راهیسې خپل موقف ساتلی، هغه دا چې اقتصادي شیان چې د "جنګ ملاتړ کونکي" یا "د جنګ د دوام ورکونکو" صنعتونو سره مرسته کوي، مشروع نظامي هدفونه دي⁸². د متحده ایالاتو د دفاع وزارت د جنګ د قانون د لارښود په کتاب کې راغلي چې ددې امکان شته چې "په جنګ کې ضرورتاً اړتیا پیدا شي چې د دښمن ملکیت ضبط یا له منځه یووړل شي ترڅو د عملیاتو د ترسره کولو یا ساتلو لپاره د دښمن وړتیا محدوده کړي"⁸³. د نشه يي توکو د لابراتوارونو او مخدره توکو پر وړاندې د آیساف مخکیني عملیات د ورته عملیاتو یوه بیلګه بلل کېږي⁸⁴.

په افغانستان کې د متحده ایالاتو د میشتو ځواکونو په وینا، او د متحده ایالاتو د پالیسي سره سم، د مې په ۵ هوايي بریدونه د میتامفتامین لابراتوارونه په نښه کړل شوي چې "په مستقیم ډول د طالبانو د جنګي هڅو د تمویل لپاره کارول کېدل"⁸⁵.

⁷⁷ هماغه ماخذ

⁷⁸ هماغه ماخذ

⁷⁹ د نړیوال بشر دوستانه عرفی قانون په اړه د آی سي آر سي بررسي، ۱۴ او ۱۵۶ قاعدې

⁸⁰ د نړیوال بشر دوستانه عرفی قانون په اړه د آی سي آر سي د بررسي ۱۵ قاعده او د جنیوا کنوانسیونونو په اړه د ۱۹۴۹ د اګسټ ۱۲ نېټې دویم اضافي پروتوکول، ۱۲ ماده او په غیر بین المللي وسله واله شخړو کې د قربانیانو د ساتنې په اړه د ۱۹۷۷ کال د جون د ۸ نېټې دوم پروتوکول، وګورئ.

⁸¹ د جنیوا کنوانسیونونو لپاره د ۱۹۷۷ لومړي الحاقی پروتوکول د ۵۲ مادې ۱ فقره. دولتي کړنې د نظامي اهدافو ورته تعریف په نړیوال عرفی قانون کې وړاندوینه، چې په دواړو نړیوالو او غیر بین المللي وسله واله شخړو کې د تطبیق وړ دی. د نړیوال بشر دوستانه عرفی قانون په اړه د آی سي آر سي مطالعه، ۸ قاعده وګورئ.

⁸² په افغانستان کې د متحده ایالاتو میشت ځواکونه "د یوناما اعتراضونو په اړه ځوابونه" (۷ لمنلیک وګورئ); همدا راز، د متحده ایالاتو د دفاع وزارت د جنګ قانون لارښود وګورئ، ۲۱۴ صفحه: "که څه هم لکه د جنګ کول، "جنګ ملاتړ کونکي"، او "جنګ دوام" په نوم اصطلاحات په تړون کې د نظامي شیانو په تعریف کې په ښکاره ډول نه دي منعکس شوي، متحده ایالاتو نظامي اهداف په داسې ډول تفسیر کړي چې یاد مفهومونه په کې شامل کړي."

⁸³ د متحده ایالاتو د دفاع وزارت د جنګ قانون په اړه لارښود کتاب، صفحې ۲۸۷-۲۸۸

⁸⁴ هماغه ماخذ

⁸⁵ په افغانستان کې د متحده ایالاتو میشت ځواکونه "د یوناما اعتراضونو په اړه ځوابونه" (۷ لمنلیک وګورئ);

نړيوال بشر دوستانه قانون د هغه دريځ ملاتړ نه کوي په کوم کې چې د "جنگ دوام ورکونکي" صنعتونو د مشروع نظامي اهدافو په توګه ګڼل کېږي. په ځانګړي توګه، ياد دريځ د تفکيک له اصل سره مطابقت نه لري، کوم چې د جنګي عملياتو د ترسره کولو يو بنيادي اصل بلل کېږي او په نهايت کې دغه اصل کمزوری کېږي کله چې په اقتصادي او مالي زيربناوو باندې د پام وړ بريدونو پر وړاندې د محافظت څخه انکار کوي چې په سيمه کې موقعيت لري يا د شخړې د يوه اړخ تر کنترول لاندې په قلمرو کې وي.

د هوايي بريدونو مشروعيت کوم چې د نښه يي توکو لابر اتوارونه په نښه کوي

نړيوال بشر دوستانه قانون د ملګري خلکو پر وړاندې مستقيم بريدونه منع کوي. د توپير د اصل د مقصد سره سم، ملګري وګړي د هغو اشخاصو په توګه تعريف شوي کوم چې د وسله والو ځواکونو يا منظم وسله وال ډلو غړي نه دي. د داخلي وسله والې شخړې په مورد کې، د "منظم وسله والې ډلې" اصطلاح منحصر د غير دولتي اړخ، وسله والې يا نظامي ځانګړې ته ويل کېږي او نورو فعاليتونو او د ملاتړ ډولونو ته دغه اصطلاح نه کارول کېږي⁸⁶. د نړيوال بشر دوستانه قانون په رڼا کې په شخړو کې د مستقيم مشارکت د مفهوم په اړه د سره صليب نړيوالې کميټې د تفسيري لارښود سره سم، چې د ملګرو ملتونو د بشري حقونو يو شمير ميکانيزمونه او نظارت کولو ماموريتونه تعقيبوي، "په سازمان يافته وسله وال ډله کې د فرد غړيتوب لپاره پريکړه کونکې معيار دا دی چې ايا يو څوک د هغې ډلې لپاره دوامداره فعاليت په غاړه اخلي چې په شخړو کې د هغه مستقيم ګډون پکې شامل وي"⁸⁷. هغه افراد چې د وسله والې مخالفې ډلې سياسي، مالي يا بل ډول ملاتړ کوي، خو، په سازمان يافته وسله وال ډله کې دوامداره جنګي فعاليت نه لري، نو له همدې امله د وسله والې ډلې غړي نه ګڼل کېږي. د ملګري وګړو په توګه د بريد څخه خوندي دي، مګر دا چې تر هغه وخته پورې چې هغوې په مستقيم ډول په جګړو کې برخه واخلي⁸⁸.

ددې لپاره چې د يوه فرد رفتار د هغه مستقيم مشارکت په شخړه کې وګڼل شي، چې له امله يې هغه فرد د بريد پر وړاندې خپل محافظت شوې حالت له لاسه ورکړي، بايد د بحث لاندې رفتار او د زيانونو ترمنځ مستقيم اړيکه شتون ولري؛ هغه رفتارونه بايد د جنګي عملياتو لازمي برخه وي⁸⁹. دا شرط غير مستقيم عملونه مستثنی کوي کوم چې ممکن د جنګي ډلې د عمومي جنګ په هڅو کې مرسته وکړي، مګر مستقيم زيان نه رسوي. د مثال په توګه، پدې کې د شخړې د يوه اړخ لپاره مالي يا سياسي ملاتړ شامل وي⁹⁰. د شک په صورت کې، افراد بايد ملګري وګڼل شي او د بريد څخه خوندي وساتل شي⁹¹.

د نښه يي توکو د توليد يا پروسس عمل او د هغه څخه لاسته راوړل شوي عوايد، چې ممکن په شخړه کې د يوه اړخ د جنګ د هڅو د تمویل لپاره وکارول شي، په شخړه کې د هغه اړخ نظامي وړتيا باندې غير مستقيم اغيزه لري.

يوناما يادونه کوي چې په افغانستان کې د متحده ايالتونو د ځواکونو په وينا، "هر اړخيز استخباراتي معلومات تاييد کړي چې په لابر اتوارونو کې ټول پرسونل طالب جنګيالي وو."⁹² مګر، په افغانستان کې د متحده ايالتونو ځواکونو هم اشاره وکړه چې د دې معنی دا نده چې هغه افراد د عملياتو په وخت کې جنګي فعاليت ترسره کاوه⁹³.

په افغانستان کې د متحده ايالتونو ځواکونو څرګنده کړه چې امريکا د غير دولتي منظم وسله والې ډلې "له دنېمنې ډک نيت" د هغې ډلې ټولو غړو ته منسوبوي، پرته لدې چې هغه غړي محاربيو فعاليت ترسره کوي او که نه. په افغانستان کې د متحده ايالتونو ځواکونو په لابر اتوارونو کې موجود ټول پرسونل د دوی د ادعا شوي غړيتوب پر اساس د په نښه کولو وړ بلل. په افغانستان کې د متحده ايالتونو د ځواکونو په وينا، قرابن چې ښيي چې يو څوک د غير دولتي منظم وسله والې ډلې غړی دی، عبارت دي له: "د ډلې د مشرانو لخوا دورکړل شوي لارښوونې تعقيبول، د ډلې په استازيتوب دندې ترسره

⁸⁶ د سره صليب نړيوالې کميټې، د نړيوال بشر دوستانه قانون سره سم، په جګړه کې د مستقيمي برخې اخيستې د مفهوم په هکله تفسيري لارښود، مې ۲۰۰۹، ۳۲، صفحه.

⁸⁷ هماغه ماخذ، ۳۳-۳۵، صفحه.

⁸⁸ د نړيوال بشر دوستانه عرفي قانون په اړه د سره صليب نړيوالې کميټې بررسۍ، ۶ قاعده

⁸⁹ هماغه ماخذ، ۵۱-۵۲، صفحه.

⁹⁰ هماغه ماخذ

⁹¹ د نړيوال بشر دوستانه عرفي قانون په اړه د سره صليب نړيوالې کميټې بررسۍ، ۶ قاعده

⁹² په افغانستان کې د متحده ايالتو مېشت ځواکونه "د يوناما اعتراضونو په اړه ځوابونه" (۷ لمنليک وګورئ).

⁹³ د ۲۰۱۹ کال د اګوسټ په ۲۰ نېټه، په افغانستان کې د متحده ايالتونو د مېشتو ځواکونو حقوقي مشاور سره د ايميل له طريقه مراسلات، چې د يوناما په ارشيف کې شتون لري.

کول، محاربي ملاتړ، يا د محاربيو فعاليتونو په ملاتړ د خدمتونو ترسره کول⁹⁴. په افغانستان کې د متحده ايالاتونو ځواکونه اړينه نه بولي ترڅو ثابته کړي چې اشخاص په مستقيم ډول په دښمنۍ کې دخپل دي ترڅو د مشروع اهدافو په توګه وګڼل شي، او نه د متحده ايالاتو د پاليسۍ په اساس، هغه اشخاص محاربيو فعاليت ته اړتيا لري ترڅو د په نښه کولو جوګه شي⁹⁵.

نړيوال بشر دوستانه قانون د هغه دريځ ملاتړ نه کوي، کوم چې د سازمان يافته وسله والې ډلې غړي يوازې د هغو فعاليتونو ښکېلتيا چې د وسله والې ډلې د لارښوونې د تعقيب پشمول، د وسله والې ډلې د جګړې عمومي هڅو ملاتړ کوي، هغه د يادې وسله والې ډلې غړي وبلل شي⁹⁶. دا ډول اشخاص ملګري دي چې د بريد څخه بايد خوندي پاتې شي. هر بل ډول تفسير به د ملګري او جنګياليو ترمنځ د توپير اصل له منځه يوسي، کوم چې د نړيوال بشر دوستانه قانون د اساسي اصولو څخه ګڼل کېږي او په افغانستان او د افغانستان څخه په بهر کې د ملګري وګړو د ساتنې لپاره مهم دي.

پايله

د حقيقت موندنې او حقوقي شننې پر بنسټ، يوناما او د بشري حقونو د عالي کميشن دفتر معلومه کړې چې دواړه سيمې او اشخاص چې په افغانستان کې د متحده ايالاتونو د ځواکونو په هوايي بریدونو کې د ۲۰۱۹ کال د مې پر ۵ د فراه ولايت په بکوا ولسوالۍ کې او د نيمروز ولايت په دلارام ولسوالۍ کې په نښه شوي وو، ملګري وو، او ځکه بايد له بريد څخه خوندي او ژغورل شوي وای.

يوناما د هغه لوړې کچې زيان په اړه خورا اندېښمنه ده چې د ۲۰۱۹ کال د مې پر ۵، په افغانستان کې د متحده ايالاتونو د ميشتو ځواکونو د هوايي بریدونو په پايله کې په بکوا ولسوالۍ کې د نشه يي توکو په لابراتوارونو کې کارګرانو، د هغوي کورنيو او د لابراتوارونو په شاوخوا سيمه کې د خلکو په ګډون، ولسي وګړو ته اوبښتی.

يوناما پر دې و نه توانېده چې په افغانستان کې د متحده ايالاتونو ځواکونو هغه دريځ تاييد کړي چې هوايي بریدونو له خوا په نښه شوي ځايونه په قانوني ډول مشروع نظامي هدفونه ګڼل کېده. يوناما موندلې چې هغه ملګري جوړښتونه چې د ادعاوو له مخې د نشه يي توکو د لابراتوارونو په څير کاريدل او د هوايي بریدونو له خوا په نښه شوي، د طالبانو له جګړه ييزو عملياتو سره کافي تړاو نه درلود خو د نظامي اهدافو په څير د هغوي ډلبندي کول توجه کړي. د نشه يي توکو د لابراتوارونو په نښه کول په افغانستان کې د متحده ايالاتونو د ځواکونو لپاره يقيني نظامي لاس ته راوړنې نه برابرې، د اوبښتي زيان زياتره مالي ماهيت درلود. سر بيره پر دې، داسې نه ښکاريده چې د هستوګنيزو کورونو په ګډون، ځينې په نښه شوي جوړښتونه دې د نشه يي توکو د پروسس کولو له فعاليتونو سره کوم تړاو ولري.

د هغو اشخاصو ملګري وضعیت په اړه چې د مې د ۵ نېټې د هوايي بریدونو له امله اغيزمن شوي کومه پوښتنه شتون نه لري. د هغو معلوماتو پر بنسټ چې د يوناما له خوا راغونډ شوي، هغو کارمندانو چې په لابراتوارونو کې يې کار کاوه کومې جګړه ييزې چارې نه ترسره کولې، او له همدې امله له بريد څخه د خونديتوب وړ وو⁹⁷، د نا قانونه نشه يي توکو په فعاليت کې ګډون په خصوصيتونو کې د مستقيمه ښکېلتيا نه ګڼل کېږي. سر بيره پر دې، يوناما موندلې، دا چې په بریدونو کې

⁹⁴ د ۲۰۱۹ کال د اګوسټ په ۲۰ نېټه، په افغانستان کې د متحده ايالاتونو د ميشتو ځواکونو حقوقي مشاور سره د ايميل له طريقه مراسلات، چې د يوناما په اړشيف کې شتون لري؛ دغه اقدامات هغه علايم منعکس کوي کوم چې د امريکا د دفاع وزارت د جنگ قانون په لارښود کتاب کې درج شوي او هغو افرادو ته اشاره کوي چې د متحده ايالاتو لخوا په وظيفوي لحاظ يا ماهوي لحاظ د "غير فعال وسله والې ډلې" برخه ګڼي، که څه هم په رسمي ډول د يادې ډلې غړيتوب هم نه لري. ۵.۷.۳.۱. برخه وګورئ.

⁹⁵ د ۲۰۱۹ کال د اګوسټ په ۲۰ نېټه، په افغانستان کې د متحده ايالاتونو د ميشتو ځواکونو حقوقي مشاور سره د ايميل له طريقه مراسلات، چې د يوناما په اړشيف کې شتون لري؛ د امريکا د دفاع وزارت د جنگ قانون په لارښود کتاب، ۵.۷.۱. برخه ("فرد"، د ډلې د مامور په توګه، هر وخت ورته جنګي نقش ورکړل کېدی شي، حتی که فرد په عادي ډول د ډلې لپاره نورې دندې ترسره کوي.)

⁹⁶، د نړيوال بشر دوستانه قانون سره سم، په شخړو کې د مستقيمي برخې اخيستې د مفهوم په هکله د سره صليب د نړيوالې کميټې تفسيري لارښود، ۳۲ صفحه، چې د ۲۰۰۹ د مې په مياشت کې چاپ شوې، وګورئ "په هرصورت، د سازمان يافته وسله والې ډلې اصطلاح په ځانګړې توګه د غير دولتي اړخ وسله وال يا نظامي ځانګې ته اشاره کوي: يعنې د هغې ډلې وسله وال ځواکونه. دغه توپير په سازمان يافته وسله واله ډله کې د غړيتوب تعيينولو لپاره مهمې پايلې، په تيره بيا په جګړه کې د غير دولتي اړخ سره د نورو ډولونو اړيکې يا ملاتړ به پرتلې سره. د توپير اصل د عملي اهدافو سره سم، له همدې امله، په داسې ډلو کې غړيتوب نشي کولی په ناڅرګنده تړاو، کورنۍ اړيکو، يا نورو معيارونو پورې اړه ولري چې د غلطۍ، خود سرې يا ناوړه ګټه اخيستې په معرض کې واقع شي. برخای يې، غړيتوب بايد پدې پورې اړه ولري چې ايا دوامداره فعاليت د فرد لخوا د هغه فعاليت سره چې په ګډه د ډلې لخوا ترسره کېږي، سمون لري او که نه، د بيلګې په توګه د شخړې لپاره د غير دولتي اړخ په استازيتوب محاربيو فعاليتونه ترسره کړي. په پايله کې، د [نړيوال بشر دوستانه قانون] سره سم، په سازمان يافته وسله واله ډله کې د فرد غړيتوب لپاره قاطع معيارونه دا دي چې ايا يو څوک د هغې ډلې لپاره دوامداره دنده په غاړه لري چې په محاربيو فعاليتونو کې د هغې مستقيم ګډون پکې شامل وي او که نه."

⁹⁷ د آی سي آر سي د بشريالې د نړيوال عرفي قانون څېړنه، ۶ قاعده.

ځينو وژل شويو يا ژوبل شويو ملکيانو د نشه يي توکو په لابراتوارونو کې کار ترسره کاوه، د بنځو او ماشومانو په ګډون نور يې په دغو لابراتوارونو کې کار نه کاوه.

د مۍ د ۵ عملياتو تر اغيزې هاخوا، يوناما د هغو شيانو د په نښه کولو په اړه چې د جګړې له دوام سره مرسته کوي د امريکا د متحده ايالتونو د دريځ د پراخو ممکنه اغيزو په اړه سخته اندېښمنه ده. که داسې وانګيرل شي چې شيان د دوښمنانو له جګړه ييزو هڅو سره د هغوي د مالي ملاتړ پر بنسټ د بريد په وړاندې هم خپل خونديتوب له لاسه ورکوي، نو دا د تفکيک له بنسټيز اصل څخه سرغړونه ګڼل کېږي چې پراخ ملکي زيربناوې له ګواښ سره مخ کوي. په ورته ډول، هغه اشخاص چې نه په دوامدار ډول د وسله والو ډلو لپاره په جګړه ييزو چارو کې ګډون کوي، نه په مستقيم ډول په جګړو کې ګډون کوي، له مخالفو وسله والو ډلو سره د تړاو د انګيرنې پر بنسټ نه شي په نښه کېدای. دغه ډول دريځ بڼايي د ولسي وګړو د يوې مهمې برخې لپاره د خونديتوب له لاسه ورکول وشميرل شي.

د افغانستان وګړو او په پراخه کچه سيمې ته د ناقانونه نشه يي توکو د صنعت په تيره بيا هغه زياتيدونکي ګواښ چې د ميثامفتامين د صنعت له امله اړول شوي خورا زيات زيان د ناوړه روغتيايي، چاپيريالي او ټولنيزو اغيزو په ګډون، په ښه ډول مستند شوی. خو له دې سره سره، د نشه يي توکو ناقانونه فعاليت ته مناسب او قانوني ځواب د نظامي عملياتو پر ځای د قانون د انفاذ له لارې دی. يوناما د دې يادونه کوي چې د افغانستان په اړه د ملګرو ملتونو د امنيت شورا پريکړه ليکونه د عايداتو رامنځ ته کوونکو شيانو د نظامي هدف ګرځونې پر ځای د سوداګرۍ د مخنيوي او شتمنۍ د کنکال کولو له لارې د نشه يي توکو ناقانونه صنعت ته رسيدګي کوي.⁹⁸

يوناما په ډاګه کوي چې د نشه يي توکو تر نړيوالو کنوانسيونونو،⁹⁹ او دغه راز د نشه يي توکو د ستونزې په اړه د ملګرو ملتونو د عمومي اسامبلې د ديرشمې ځانګړې ناستې په پايله کې تر رامنځ ته شوي سند لاندې، د ملګرو ملتونو ټولو غړي هيوادونه په موثر ډول د نشه يي توکو اړوند جرمونو مخنيوي او د قانون د تنفيذ اقداماتو ته ژمن دي.¹⁰⁰ غړي هيوادونه دغه راز د نشه يي توکو د پاليسي ګانو په طرح او تطبيق کې ټولو بشري حقونو او بنسټيزو ازادې ګانو او د قانون واکمنۍ ته درناوي، ساتنې او ترويج ته ژمن دي.¹⁰¹ په يوه راپور کې چې د ۲۰۱۸ کال په سپټمبر کې د بشري حقونو شورا ته وسپارل شو، د بشري حقونو لپاره د ملګرو ملتونو عالي کميشن "د نشه يي توکو اړوند جرمونو سره د مبارزې لپاره د دولتونو له خوا د غبرګونونو د ژور نظامي کيدو په لور ځيني هېښونکي ميلانونه" ملاحظه کړي. هغه زياتوي چې "د خورا زيات ځواک کارونې رامنځ ته کيدل هغه وخت شوني دي کله چې له نشه يي توکو سره د مبارزې په عملياتو کې نظامي يا ځانګړي امنيتي ځواکونه ښکيل وي" او دا چې "دغه ډول تګلارې په نامتناسب ډول زيانمنيدونکي ډلې اغيزمنې کوي او په مکرر ډول د بشري حقونو د جدي سرغړونو لامل شوي."¹⁰²

يوناما د طالبانو تر ولکې لاندې يا هغو سيمو کې چې د طالبانو تر پام وړ نفوذ لاندې دي د قانون د تنفيذ د عملياتو په ترسره کولو کې نغښتې ننګونې مني. دا همدارنگه د دې يادونه کوي چې دغه ډول عمليات پخوا او اوس هم له نشه يي توکو سره د مبارزې د پوليسو له خوا ترسره کېږي، چې په ضبطونو، نيونو او قضايي اجرااتو تمامېږي.¹⁰³

⁹⁸ د مثال په ډول، د امنيت شورا ۲۲۵۵ (۲۰۱۵) پريکړه ليک، ۱-۱۶ پاراګرافونه وګورئ.

⁹⁹ د نشه يي توکو په اړه د ۱۹۶۱ کال يوازيني کنوانسيون، چې د ۱۹۷۲ کال د پروتوکول (UNTS, vol. 1019, No. 14956) له لارې تعديل شوی؛ د روان گردانو توکو په اړه د (۱۹۷۱) پروتوکول؛ او د ۱۹۸۸ کال د ملګرو ملتونو د نشه يي توکو د ناقانونه قاچاق او روان گردانو توکو د منع کنوانسيون (UNTS, vol. 1582, No. 27627).

¹⁰⁰ د نشه يي توکو د نړيوالې ستونزې په اړه د ملګرو ملتونو د عمومي اسامبلې د ۲۰۱۶ کال د ځانګړې ناستې په پايله کې رامنځ ته شوي سند، ديرشمه ځانګړې ناسته (۱۹-۲۱ اپريل ۲۰۱۶)، ۱۰ او ۱۷ پاراګرافونه. سريره پر دې، په نوموړي سند کې د دې ژمنه شامله ده چې د "قانون نافذوونکو ادارو د ظرفيت غښتلي کول شامل دي نوي روانګرداني توکي او ميثامفتامين په ګډون امفتامين ډوله تحريکونکي توکي کشف او په ګوته کړي" (۱۸ مخ).

¹⁰¹ همدا ماخذ، ۱۴ مخ.

¹⁰² ۲۷ A/HRC/39/39 پاراګراف.

¹⁰³ د مثال په ډول، د افغانستان د کورنيو چارو، "له نشه يي توکو سره د مبارزې د عملياتو افغان ځانګړي پوليس په ننګرهار ولايت کې د هيروينو لابراتوارونه له منځه يوړل" (۲۶ جنوري ۲۰۱۹)، چې پر دغې انټرنېټ پاڼې د لاس رسې وړ ده: <https://moi.gov.af/en/afghan-counter-narcotics-special-operation-police-destroy-heroin-labs-nangarhar-province> (په وروستي ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر پر ۲۳ کتل شوي)؛ او "له نشه يي توکو سره د مبارزې افغان پوليسو په ننګرهار کې ۱۷۰ کيلو ګرامه ناقانونه نشه يي توکي نيولي" (۲۳ جولای ۲۰۱۹) چې پر دغې انټرنېټ پاڼې د لاس رسې وړ ده: <https://moi.gov.af/en/cnps-seized-170kg-illicit-drugs-nangarhar> (په وروستي ځل د ۲۰۱۹ کال د سپټمبر پر ۲۳ کتل شوي).

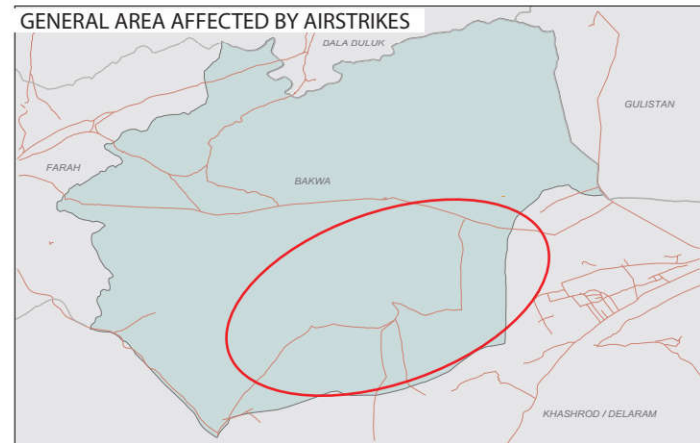
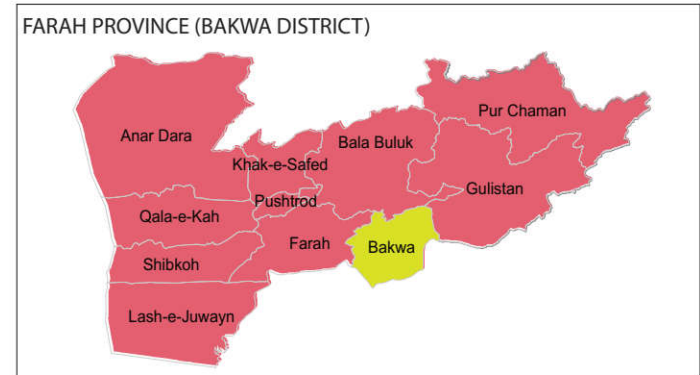
سپارښتنې

د یوناما د موندنو او د نشه يي توکو او کار کوونکو د لابراتوارونو د ملګي وضعیت د ارزونې په رڼا کې او دغه راز د ملګي زیان د هغه کچې چې د ۲۰۱۹ کال د مې میاشتې په هوايي بریدونو کې د فراه ولایت په بکوا ولسوالۍ او د نیمروز ولایت په دلارام ولسوالۍ کې رامنځ ته شوی، او له لابراتوارونه هاخوا تیریري، یوناما په افغانستان کې د متحده ایالتونو له ځواکونو غوښتنه کوي چې:

- خپلواکي او رڼې څیړنې ترسره کړي چې پر ولسي وګړو د مې د ۵ نېټې د عملیاتو اغېزې و ارزوي او موندنې او ترسره شوي اقدامات یې په ډاګه کړي څو د قربانیانو او د هغوي د کورنیو غړو ته د برابر شویو مناسبو جبرانونو په ګډون احتساب ډاډمن کړي؛
- هغه هوايي بریدونه او نور نظامي عملیات ودروي چې د نشه يي توکو د تولید مرکزونه او په هغوي پورې تړلي کارګر په نښه کوي؛
- "جګړې ته د دوام ورکوونکو" فعالیتونو سره د تړلو شیانو او اشخاصو د په نښه کولو پالیسي ګانې بیا وګوري، څو ډاډمن شي چې هغه د بشريالني له نړیوال قانون سره په سمون کې دي؛
- د نشه يي توکو ناقانونه فعالیت ته د قانون د تنفیذ د غبرګونونو موثریت د زیاتولو د یوې وسیلې په توګه د معلوماتو تبادلې غښتلې کړي او څرنګه چې مناسب وي په نشه يي توکو پورې د اړوندو جرمونو په اړه استخباراتي معلومات د افغانستان د قانون نافذوونکو ادارو سره تبادلې کړي؛ او
- له افغان دولت سره کار وکړي څو یقیني کړي چې د افغان قانون نافذوونکو ادارو لپاره بسیا سرچینې ځانګړې شوي څو د هغوي وړتیا غښتلې کړي چې له نشه يي توکو سره د مبارزې عملیات په لا موثر ډول ترسره کړي.

د ملکیانو د ساتني په اړه د افغانستان ځانگړی راپور: د نشه یي توکو د پروسس پر ادعا شویو تاسساتو هوایي بریدونه، د ۲۰۱۹ کال اکتوبر

ضمیمه ۱: له هوایي بریدونو څخه د متاثره شوې سیمې عمومي نقشه



Sources: OHCHR / UNAMA

The boundaries and names shown and the designations used on this map do not imply official endorsement or acceptance by the United Nations.